

JÓESTÉT!

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Calca Regelo
Ferdinand 64-66. Automata-telefon: 20-61.
Törvényszéki lajstromozási szám: 64.
Des. No. 880-1932. Trib. Cluj, Sectia III.

Kiadótulajdonos:
„JÓESTÉT!” Ujságkiadóvállalat R.-T.
Feladószerkesztő és igazgató:
MAYER ANTAL

CLUJ, 1938. December 20.
VII. évfolyam, 341. szám.

Kedd

Pella hágai meghatalmazott román miniszter:

„II. Károly király békeműve és Románia nemzetközi jelentősége” címen megtartott előadásában méltatta az uralkodó államférfiu tevékenységeit

(HÁGA.) Az egész holland sajtó nagy
cikkben méltatja Románia Uralko-
dójának országvezetési és államférfiu
tevékenységét. „II. Károly király béke-
műve” címen nagy cikket közölnek
a holland lapok és részletesen ismerte-
tik Pella hágai román meghatalmazott
miniszternek a holland társadalmi
egyesületek szövetségében megtartott
előadását, amelyben Károly király
tevékenységét ismertette. Az előadás
a legkiválóbb egyetemi tanárok, a kor-
mány tagjai, képviselők és a diplomá-
ciái kar tagjainak jelenlétében a mi-
niszter beszámolt arról, hogy a Balkán
államok megegyezése egyik legfonto-
sabb politikai eseménye a kelet-európai
államoknak. Ennek az egyezménynek
a létrehozásánál, amely az alapjait ve-
tette meg a nemzetközi együttműködés
lehetőségének, II. Károly király Öfel-
sége rendkívül értékes korszakalkotó
munkát végzett. Pella miniszter elő-

adása során többször idézte II. Károly
király Öfelségének azokat a kijelenté-
seit, amelyek nemzetközi vonatkozá-
sokban rendkívül nagy jelentőségűek
voltak és idézte a román Uralkodónak
legutóbbi angliai látogatása során el-
mondott beszédét.

— II. Károly király Öfelsége — mon-
dotta a meghatalmazott miniszter —
ritka magas intelligenciával és alapos
tudással ismerte fel az életerők fejlő-
désének jelentőségét és az európai
szellem új irányvonalait. Ezekhez al-
kalmazkodva, Románia a maga felbe-
csülhetetlen érték- és energiaállomá-
nyával tölti be nagy történelmi hiva-
tását, amelynek a Kelet civilizációja
szempontjából óriási jelentősége van.

— II. Károly király Öfelsége —
hangsúlyozta beszédében Pella minisz-
ter — nemcsak államférfiu képessé-
gekkel rendelkező uralkodó, hanem az

új lelki élet megteremtője és irányí-
tója is, aki az állami életben új szelle-
met, új rendszert, az értékek, a tekint-
ély uralmát vezette be és az új alkot-
mánnyal a nemzeti újjászülés lehe-
tőségét teremtette meg. Lefektette az
állandóság alapjait és megszilárdította
Románia nemzetközi kapcsolatait.

A társadalmi egyesületek nevében
Joekes elnök köszöntötte meg Pella meg-
hatalmazott miniszternek színvonalas
előadását, amelyben szemléltető módon
ismertette Románia nagy nemzetközi
jelentőségét, a Balkán egyezmény font-
osságát. Ez az egyezmény példát adott
a nemzetek megértő, testvéri kapcsola-
tának kiépítésére és a legteljesebb
hódolat és mély tisztelet hangján em-
lékezett meg II. Károly király Öfelsé-
géről, aki nemzetközi vonatkozásban is
az európai politika egyik legjelentő-
sebb tényezőjévé emelkedett.

Nemzetközi diplomáciai körök nagy jelentőséget tulajdoni- tanak Ciano budapesti utjának

Italia törhetetlenül ragaszkodik franciellenes köv-
teléseikhez — Az ukrán kérdés új irányba tereli a
lengyel külpolitikát — A szlovákiai választások ered-
ménye — Melegen ír a francia sajtó Tatarescu párisi
nagykövetéről

Ciano gróf budapesti utja ismét a
magyar fővárosra terelte a nemzet-
közi diplomácia figyelmét. A látogatás
nak ugyanis, bár hivatalosan magán-
jellegű, a világsajtó szerint igen nagy
jelentősége van a közép-európai poli-
tikai légkör további kialakulásában. A
vezető lapok a feltevését igazolni lá-
tszik az a körülmény, hogy az olasz
külgyminisztert elutazása előtt a ró-
mai angol nagykövet és az ugyancsak
római lengyel követ is felkeresték.
Lord Perth sietett kormánya álláspont-
ját a közép-európai helyzettel kapcsola-
latban, mintegy utrautazóként kifejteti,
míg a lengyel követ bizonyára a há-
rom oldalról is vitatott Podkarpatska
Russ-va vonatkozó varsói felfogást is-
mertette vele. Ez utóbbi tekintetben
Ciano grófnak bizonyára lesznek ne-
vezései még, mert e ponton Berlin és
tőma egyelőre még külön utakon ha-
dnak. Jelentős esemény volt Moscic-
ky elnök megbeszélése Beck lengyel

külgyminiszterrel és a moszkvai len-
gyel követtel, mert ebből az derül ki,
hogy Varsó a német cáfolatok ellené-
re is egyre komolyabban veszik az uk-
rán kérdést, amely számára eddigi
nyugalmi helyzetében is jelentős bo-
nyodalmakat rejtget. Végül nemzet-
közi relációkban feltűnést keltő az
olasz hivatalos Tunisra vonatkozó cik-
ke, amelyben a lap hangsúlyozza,
hogy az olasz aspirációk maradéknél-
küli kielégítése Italia nem tagadható
terve, amely a közvélemény szerint a
közel jövőben megvalósulásra kerül.
Említésre méltó még a szlovákiai vá-
lasztások, amelyek dr. Tiso politikájá-
nak helyességét látszanak igazolni és
a bretagnei emlékmű felrobbantása,
amelyből kiderül, hogy ezzel a szepa-
ratista mozgalommal a francia kor-
mánynak komolyan számolnia kell.

„Olaszország meg fogja valósítani
terveit”

(RÓMA.) (Stefani.) A fasiszta kor-

mány hivatalos külpolitikai szócsöve
a tuniszi kérdéssel kapcsolatosan a
következőket írja:

Olaszország meg fogja valósítani
terveit még akkor is, ha bármily
nagy is lesz az ellenállás. Amit kö-
vetel, azok természetes igényei és
ezek évszázados természeti, gazda-
sági és területi jogokon alapulnak.
Róma nagyon jól megjegyezte ma-
gának azt a fellépést, amelyet az
abesszin annekszió idején ellene
tanúsítottak és ezért nem is titkol-
ja, hogy az ahhoz hasonló tüntető
magatartást többé senki részéről
nem hajlandó eltérni.

A lap fenti sorai igen nagy feltű-
nést keltettek.

A FRANCIA SAJTÓ TATARESCURÓL

(PÁRIS.) A vasárnapi francia lapok
részletesen beszámolnak Tatarescunak,
Románia franciaországi nagykövetének
megérkezéséről és hosszú cikkekben
méltatják a nagykövet személyiségét,
államférfiu értékeit. Valamennyi fran-
cia lap annak a véleményének ad kife-
jezést, hogy Tatarescu nagykövet sze-
mélye és kifejtendő tevékenysége biz-
tosítani fogja Franciaország és Romá-
nia eddigi szívélyes baráti kapcsolatai-
nak megerősödését.

Fontos tanácskozások Varsóban
(VARSÓ.) (Express.) Moscicky elnök
tegnap kihallgatáson fogadta Beck kül-
ügyminisztert, aki jelentést tett neki az
időszerű külpolitikai kérdésekről. Ké-
sőbb fogadta a Moszkvából hazaér-
kezett lengyel követet, akivel hossza-
n tárgyalt. A megbeszélések, beava-
tottak szerint a most felmerült ukrán
állandósági problémával állottak kancso-

latban és ezért a nemzetközi diplomá-
ciában igen élénk feltűnést keltettek.
Ugyanakkor Rómából jelenti a Ste-
fani, hogy Ciano gróf budapesti utja
előtt kihallgatáson fogadta a római
lengyel követet, akivel másfélórán át
tárgyalt. A találkozórol nem adtak ki
hivatalos jelentést, de úgy tudják, hogy
a lengyel követ, kormánya megbízásá-
ból érdeklődött a fasiszta kormány
álláspontjáról a lengyel közvéleményt
érthető izgalmaival elűtő ukrán prob-
lémával kapcsolatban. A nemzetközi
sajtó véleménye szerint a lengyel állam
fő megbeszélései és a római találkozó
között szerves összefüggés van, de a
lapok megjegyzik, hogy érdemleges ha-
tározatra nem került sem Varsóban, sem
Rómában sor.

CIANO GRÓF MAGYAROR- SZÁGI PROGRAMJA

(BUDAPEST.) (Reuter.) Ciano gróf
vasárnap délelőtt háromnegyed 9 óra-
kor érkezett meg Székesfehérvárra,
ahol ünnepélyesen fogadták. Három-
negyed 10 órakor érkezett meg Buda-
pestre, ahol szintén igen meleg fogad-
tatásban részesítették. Üdvözlésére
megjelent a pályaudvaron gróf Csáky
István külgyminiszter, Horthy kor-
mányzó képviselője, a budapesti kato-
nai főparancsnok, a Székesfehérváros fő-
polgármestere és polgármestere, Venci
gróf olasz követ és a lakosság hatalmas
csoportha. Ciano külgyminiszter ma
délelőtt megkoszorúta a hősök emlék-
művét, majd kihallgatáson jelent meg
Horthy kormányzó előtt. Ezután látog-
tatást tett Imrédy miniszterelnöknél.
Villásreggelit Horthy kormányzó adott
és esti díszebédet Imrédy fő adni tisz-
teletére. Kedden vadászat lesz Gödöl-
lőn, míg szerdán Mezőhegyesen. Az
Az olasz külgyminiszter budapesti
utjával kapcsolatban a külföldi sajtó
egyhangúan azt állapítja meg, hogy
bár annak hivatalosan magánjellege
van, mégis nyilvánvaló, hogy igen
nagy jelentőségű.

— Olaszország — írja a Sunday
Times — fáradhatatlanul dolgozik
a közép-európai helyzet véglegesíté-
sén és a lelki béke helyreállításán
és ezért minden alkalmat megragad
befolyása érvényesítésére. Ciano
utja is ennek az elgon-
dolásnak eredménye és így ennek
bizonyára jelentős következményei
is lesznek.

A magyar sajtó igen meleg hangon
Ciano gróf érkezéséről és a magyar
nép legőszintébb barátjának, Musso-
lini miniszterelnök küldöttjének vizit-
jét a legnagyobb öröm hangján regisz-
trálja. Csaknem minden lap hozzá
Ciano fényképét és életrajzát is.

A SZÁRDINIA SZIGETI ÜNNEPSÉGEK

(RÓMA.) (Stefani.) Mussolini minis-
terelnök jelenlétében tegnap avatták
fel Szárdinia szigetén a most megépített
Carbonia nevű várost, amely az olasz
munkakésztség és munkaszolgálat egyik
legszebb példája. Az ünnepségen a
Duce nagyszabású beszédet mondott.
— Különös véletlen — hangsúlyoz-
ta — hogy a város felavatása ép-
pen a Népszövetségből való távozás
fordulóján történik. Akkoriban
sokan szerették volna eltemetni
Itáliát, de ez csak nyert a kilépés-
sel és erősödött vele. Carboniának

amely az olasz akarat egyik eredménye, most 12.000 lakója van, de tudom, hogy 3 év múlva megkétszereződik. Ezen fáradozik a kormány, amelynek gondja Itália minden legkisebb részére is kiterjed.

A város lakói lelkes ünneplésben részesítették a Ducet és a vele együtt megjelent Starace pártfőtitkárt, továbbá Alfieri és Lautini minisztereket.

KOMOLY FORDULATOT VETI A BRETAGNEI FÜGGETLENSÉGI MOZGALOM

(PÁRIS.) (Havas.) Mint tudvalevő Rennesban néhány nappal ezelőtt súlyos ítéletet hoztak két bretagnei függetlenségi mozgalom-vezető ellen Erre feleletül tegnap a bretagnei Pontidy városkában felrobbantották a Bretagne-Anjou emlékszobrot, melynek darabjai több száz méterre repültek szét. Az emlékszobor aljában olyan mennyiségű robbanóanyag volt felhalmozva, hogy a detonáció következtében a tér összes ablakai betörték. A hatóságok, amelyek a merénylet és a rennesi ítélet közötti összefüggést teljes bizonyossággal megállapították, bevezették a legszigorúbb vizsgálatot. Az első jelek szerint a merénylet több személy tudta és beleegyezésével történt, mert az emlékszobor aljától elvezető gyújtószinór olyan hosszú volt, hogy azt okvetlenül többeknek is látniuk kellett. Az is megállapítást nyert, hogy a robbanás pillanatában ugyszólván senki sem tartózkodott a téren, amiből arra következtetnek, hogy arról a franciaellenes érzelműek mind értesítést nyertek.

A SZLOVÁKIAI VÁLASZTÁSOK

(POZSONY.) (Ceteca.) A szlovákiai választások tegnap a legnagyobb rend és nyugalom mellett folytak le. A városok és községek házait mindenütt fellebegőzték és a házak ablakait virágokkal díszítették ki. Sok helyen zenező hangjai mellett vonult a lakosság az urnákhoz, hogy leadja szavazatát az egyetlen választási listára, amelyen dr. Tiso és a szlovák kormány tagjai mellett több magyar és német képviselő-jelölt neve is szerepelt. A választásokban való részvétel igen nagy volt és az eredmény majdnem mindenütt elérte a Tiso lista 100 százalékos győzelmét. Az esti órákig csak néhány helységről eredményre vált még csak ismertetés, így többek között Pöstyén fűrdője, ahol 99,6 százalékos volt a győzelem. A szavazásra való tekintettel tegnap Szlovénia egész területén szesztilalom volt.

A HLINKA GÁRDA SZEREPE

(BRATISLAVA.) Sidor szlovák miniszter kijelentette, hogy a Hlinka gárda nemcsak Szlovákia területi építését fogja biztosítani, hanem megszervezi hatéves kortól 60 éves korig az összes szlovák férfiak és nők lelki megerősödését és testnevelését is az országvédelem és a közmunka céljaira.

GRÓF CSAKY PROGRAM-BESZÉDE

(ÖZD.) Gróf Csáky István, az újonnan kinevezett magyar külügyminiszter tegnap tartotta meg nagy érdeklődéssel várt programbeszédét Özdon. A külügyminiszter történelmi visszafilantást vetett a világháborút követő időkre és ismertette az olasz-magyar és a német-magyar barátságot, valamint a politikai együttműködés fejlődését. Igen meleg szavakban emlékezett meg Lengyelországról, mint a magyar nemzet harmadik nagy barátjáról. A külpolitikai irányvonal — monotta — azon az úton halad, amelyet Gömbös Gyula és Kánya Kálmán kijelöltek, mert a tengely-államokkal való együttműködés az egyetlen, amely mellett Magyarország tovább fejlődhetik.

HELYREIGAZIT A SCHLESISCHE ZEITUNG

(BRESLAU.) (DNB.) A Breslauban megjelenő Schlesische Zeitung néhány nappal ezelőtt térképet közölt, amely egységes államnak tüntette fel Kárpát-alfját, Galícia egy részét és a nagy ukrán területet. A térkép annak idején

külföldön kinos meglepetést keltett és a nemzetközi sajtó, amely utána közzölte, úgy tüntette fel azt, mint Hitler vezér és kancellár elgondolását. A Schlesische Zeitung tegnapi számában a kérdéstről így ír:

— Az általunk közölt térkép nem a Führer és nem a nemzeti szocialista kormányzat elgondolása volt, hanem igenis azoké a külföldi politikusoké, akik az egész ukrán problémát, mint németellenes propagandaeszközt felvetették. Hitler kancellár világosan és félre nem érthetően leszögezte, hogy nincsenek keleti céljai és hogy a „Drang nach Osten” jelszó nem más, mint merő kitalálás. Felesleges igyekezett tehát ellenfeleink részéről a német nép állandó diszkreditálása, mert ezzel a történelmi folyamatot megállítani és a dolgok kialakulását befolyásolni úgy sem lehet.

NÉGY HÉTRE BETILTOTTÁK A BUDAPESTI „NÉPSZAVAT” (BUDAPEST.) A magyar kormány a

magyarországi szociáldemokrata párt hivatalos lapját tegnapi vezércikke miatt, „amely alkalmas a Magyarországgal szövetséges viszonyban levő nagyhatalmak és a magyar nép közötti félreértések felidézésére”, négyheti időtartamra betiltotta.

KIK ÖLTÉK MEG SEID AL KHATID SEJKET?

(JERUZSÁLEM.) Seid al Khatid sejknek meggyilkolásával kapcsolatosan — amelyről már beszámoltunk — az a feltevés, hogy a sejk bosszúból ölték meg a szélsőséges arab mozgalom vezetői, akiknek magatartását és politikáját a sejk élesen ellenezte.

ANGOL ÉS AMERIKAI KÖLCSÖNT KAP KINA

(CIUNG-KING.) A Rador jelentése szerint Csang-Kai-Sek hivatalos nyilatkozatot adott, amely szerint biztosra vehető, hogy Anglia és az Északamerikai Egyesült Államok jelentős kölcsönt fognak folyósítani Kína részére.

Ma hétfőn a Royal slágermozgó már vetíti briliáns karácsonyi műsorát az ünnepi torlódás elkerülése végett! 5 órai kezdettel.

Jeanette Mac Donald NELSON EDDY

A nyugat lánya c. világszínésnő, lele énekkel és táncsal. A film a Sierra Nevada első színes helyein készült. Jeanette Mac Donald és Nelson Eddy énekszámai: Gounod: Ave Maria, Liszt: Liebestraum, Shadowson the Moon, The Wind in the Tress, Senorita, Soldiers of Fortune, Mariache Who are we to say, The West ain't wild any more, Sun-up to Sundown angol verzió. Számozott jegyeldvétel. Telefon: 37-05. Előtte 2 premier hirdető: Metro és Fox.

Nagy lelkesedéssel folyik a Nemzeti Ujjáéledés Frontjának megszervezése

(BUCURESTI.) A Nemzeti Ujjáéledés Frontjának szombaton megtartott értekezletén hozott határozata alapján a mai naptól kezdve a fővárosban a Str. Bursei 4. szám alatt megnyitott ideiglenes irodában jelentkezhetnek az érdekeltek az egyetlen politikai pártba való felvételre. Minden szakmai szervezet felhívására nyilvántartó könyveket fektetnek le, amelyben beírják azoknak a neveit, akik az új pártba való felvételüket kérik. Ezenkívül minden községhez és polgármesteri hivatalnál is külön iroda fog működni az új pártba való felvételüket kérők részére. A Nemzeti Ujjáéledés Frontjának az a bizottsága, amely a párt szabályzatának elkészítésére kapott megbízást, ma tartja első ülését és megkezdte a működési és fegyelmi szabályzat összeállítását. Az új politikai egység párt alapító december 22-én, csütörtökön gyűlést tartanak, amelyen megvitatják azokat a módosításokat, amelyek alkalmasnak látszanak a Nemzeti Ujjáéledés Frontja és célkitűzései népszerűsítésére, ismertetésére. Minden egyes tartományban nagyszabású nyilvános népgyűléseket tartanak, amelyeken ismertetni fogják a Nemzeti Ujjáéledés Frontja célkitűzéseit és programját. Az új párt megalakulása általában nagy tetszést és megelégedettséget keltett és a párt-hoz csatlakozók száma állandóan szaporodik.

FOGYASZTÁSI SZÖVETKEZETEKEL ÉS OLCÓ KAMATU KÖLCSONOKKEL SIET A KORMÁNY ÉSZAK-ERDELY LAKOSSÁGÁNAK SEGÍTSÉGÉRE

(BUCURESTI.) A királyi palotában legutóbb megtartott minisztertanácsról kiadott hivatalos jelentés megemlékezik többek között azokról az intézkedésekről,

amelyeket a román elem hatékonyabb érvényesülése érdekében fogantatosítanak és beszámolt arról is, hogy Erdély északi vidékein szaporítani fogják a fogyasztási szövetkezetek számát. A minisztertanács határozat alapján Miron Cristea patriárka-miniszterelnök már meg is tette a szükséges intézkedéseket a bukovinai és északerdélyi lakosság életszínvonalának megjavítása érdekében. A létesítendő fogyasztási szövetkezetek tevékenysége lehetővé teszi a lakosságnak a legfontosabb élelmiszerekkel és közszükségleti cikkeivel való olcsó ellátását, a megalakítandó hitelszövetkezetek pedig olcsókamatú kölcsönt fognak folyósítani az északerdélyi és bukovinai lakosság első sorban a földművelő osztály részére. A patriárka-miniszterelnök intézkedései biztosítják a román elem fokozottabb érvényesülését a kereskedelmi életben. A nemzetgazdasági minisztérium már meg is tette a szükséges intézkedéseket a forrasztási szövetkezetek megalakítására. A kormány további terve az, hogy módosítja a szövetkezetekről szóló törvényt és mindent megtesz annak érdekében, hogy a bukovinai, máramrosi és az északerdélyi szegénysorsú lakosság helyzetén a leggyorsabban és a leggyökeresebben javítson.

A KISEBBSÉGI FŐKORMÁNYBIZTOS JELENTÉST TESZ A MINISZTER-TANÁCSNAK

(BUCURESTI.) December 20-án, kedden délután 6 órakor dr. Dragomir Silviu kisebbségi főkormánybiztos részletes jelentésben számolt be a minisztertanácsnak a kisebbségekkel kapcsolatos nagyfajtaosságú kérdésekről. Ezen a minisztertanácsban nyer majd véleges megoldást a kolozsvári volt marosvásárhelyi kisebbségi tanácsok kérdése is. A

kormánybiztos ismertetni fogja a Braila, Ramnicul-Sarat, Ismail és Covurlui környéki kisebbségi lakosság helyzetét és valószínű, hogy a minisztertanács megfelelő intézkedéseket fog fogantatosítani az inséges vidékek lakosságának felsegélyezésére.

Engedélyezik a parasztmalmoknak is, hogy fehér lisztet őröljenek

(BUCURESTI.) A földművelésügyi minisztérium rendeletétörvényt dolgozott ki, amely módosítani fogja a búza értékesítéséről szóló törvény egyes szakaszait. A módosítás legfontosabb rendelkezése az, hogy a jövőben a parasztmalmoknak is megengedik, hogy fehér lisztet őröljenek. A vonatkozó rendelet törvényt a tegnapi napon már át is küldték a legfőbb törvényhozó tanáshoz véleményezés végett.

Kiáltás a mélységből

Kis fiúcska által vezetve, botra támaszkodó öregasszony tapogatózott be szerkesztőségünkbe. Világtalan szeméből folyó könnyek között adta elő kétségbeesett sorsát. A 70 éven tulj Mezein, aki Minerul-ucca 32. szám alatt a legnagyobb nélkülözések között él csak a jóérzésű emberek segítségével által tengeti életét, most általunk juttatja el könyörgését az adakozó lelki közönségnek. Mi, akiket a jó Isten látóképességgel áldott meg, érezzük a szerencsétlen asszony szörnyű helyzetét és legyünk segítségére.

Egy másik szomorú sorsú özvegyasszony levelet juttatott el szerkesztőségünkhez: A könyörgő levélben többek között ezt írja: „Súlyos betegen özvegyen nyolc gyermekkel nagy nyomorban élek. Nincs kenyerünk, napokig éhezünk, nincs fánk, ruházatunk kevés, még takarónk sincs, amivel megvédjük magunkat a hideg ellen...” Az András Barsan 39. szám alatt lakó özvegy Liskay Józsefné kétségbeesett könyörgését hallgassuk meg s bármivel: pénz, ruhá-nemű, élelmiszersegéllyel segítsünk a beteg asszonynak és 8 árva gyermekén. Minden adományt kiadónk általunk is szívesen továbbít a segítségért könyörgők részére.

— A tönkrement kereskedők és iparosok karácsonyi segélye. Bucurestiből jelentik: Constantinescu nemzetgazdasági miniszter tegnap a kereskedelmi és iparkamara helyiségében szétosztotta a leszegényedett, tönkrement ezer kereskedőnek és iparosnak, akik jelenleg a legsúlyosabb viszonyok között tengődnek, a karácsonyi segélyt. A tönkrement kereskedők és iparosok készpénzt, élelmiszereket, ruhaneműket és tüzfűszegélyt kaptak. A miniszter megfelelő segélyt osztott ki a gyakorlati kereskedelmi iskolák szegénysorsú tanulói között is. A segélyakció során kétféle millió lej készpénz és kétféle millió lej értékű áru került kiosztásra az inségesek között.

— „Karácsony apó” ajándéka a pénzügyminiszternek. A Köztisztviselők Egyesülete tegnap nagyszabású karácsonyi ünnepélyt rendezett, amely alkalommal Cancicov pénzügyminiszter 200 Országór egyenruhát osztott ki a pénzügyminiszteri tisztviselők gyermekei között „Karácsony apó” egy zsák csokoládé-pénzt, az árverések szimbólumaként egy dobot és nagy csomó üres adókönyvet adott ajándékba a pénzügyminiszternek, aki mosolyogva vette át az ajándékot, majd a csokoládé-pénzt szétosztotta az ünnepségen megjelent gyermekek között.

Nincs belépő-jegy

a Katholikus Kör karácsonyi kiállítás és vásárára. (Str. Kogălniceanu 7.) Karácsonyra olcsó, szép és praktikus ajándék tárgyakat csak 23-ig szerezhetsz be. Blázi és Graef kályhások ceramika tárgyakat ajándékoznak. Grafológiai analízis. Nyitva: d. e. 10-2, d. u. 4-8-ig.

A Wettenstein-ügy

Wettenstein dr. halálával a tbc. gyógyítására használt Comain-szérum összetételének titka is a sirba szállt.

Lapjelentés.

Kinek volt igaza: Az orvosnak-e, aki nem akarta közkinccsá tenni, ingyen átengedni a szerinte feltétlenül biztos hatású gyógyszerét, vagy pedig a hivatalos szakköröknek, amelyek meggátolták, hogy klinikai kísérletek során bizonyuljon be: hasznos, illetve haszontalan szer-e a Comain? Azt hisszük, hogy az igazság mindenképpen — a betegek oldalán áll. A betegek, akik gyógyulást kerestek s az áldatlan harc meggátolta az esetleges gyógyulást. Igaz, hogy a hivatalos orvostudomány hangadói szerint Wettenstein doktor találmánya értéktelen kuruzslósszer. Am a meggyógyított betegek száza eskü alatt vallották s szóban és írásban is igazolták, hogy gyógyulásukat kizárólag dr. Wettenstein kezelésének s különösképpen az általa injekció formájában adagolt Comain gyógyszernek köszönhetik. S nem ám csak egyszerűbb műveltségű emberek tettek így hitet Wettenstein gyógyszerre és gyógymódjára mellett. A társadalom magasabb rétegeihez tartozók is tömegével igazolták a megvádolt orvos jóhiszeműségét és a Comain hasznosságát. Wettenstein tehát teljes joggal az eredményeire hivatkozhatott, amelyeket semmiképpen sem lehetett megcáfolni. A tények önmagukért beszéltek. A tbc. poklából kiszabadított egyénekkel nem tudták elhitetni, hogy de pedig mindez csak szemfényvesztés s az ő esetüket nem lehet gyógyulásnak mondani, mert a hivatalos orvostudomány nem ütötte rá a maga pecsétjét és nem szentesítette a Comain hatékonyságát. Tehát nem gílt az egész. S ha mégis meggyógyultak, ez tisztára misztifikáció, vagy legjobban esetben a „véletlen” számlájára írható jelenség. Inkább hajlandók voltak még csodára is hivatkozni, mint Wettenstein doktor igazát elismerni.

Csak hogy a csodák igen gyakran megismétlődtek a Comain használata nyomán. A megvádolt orvos bebizonyította, hogy nemcsak elsődleges állapotú betegeket gyógyított meg, hanem olyanokat is, akik anyagi helyzetük révén nevelkedhettek maguknak, hogy nagy hírű szakorvosokat is igénybevehessenek s sokan a legkiválóbb szanatóriumokat is végig járták — eredmény nélkül. Viszont Wettenstein gyógymódja visszaadta egészségüket. Mindegy. A hivatalos hangadók megmaradtak álláspontjuk mellett.

Csak úgy mellékesen jegyezzük meg, hogy a fémjelzett s maradt csatlakozó lannak tartó gyógyító tudomány a múltban is nem egyszer mellőzött megbélyegző kijelentéseivel. Gondoljunk csak Prinsitz esetére. Ki ne ismerné a róla elnevezett vízesborogatás csodálatos hatékonyságát, amellyel soha el nem muló hála kötelezte az emberiséget? Bizony, bizony: a hivatalos orvostudomány akkori hangadói Prinsitzet is kuruzslónak bélyegezték és még jó, hogy csak börtönbe küldték és nem a verpadra. Azokban az időkben — a XVIII. század közepe — ez is megtörténhetett volna. Am nem kevés támadásnak volt részese Pasteur is, mert a korabeli hivatalos orvostudomány ártalmasnak bélyegezte a veszettség elleni korzathos szérumát. És Behringet, a szérum-terápiát megteremtőjét, valamint Jenner, a himlő elleni szérum felfedezőjét sem kímálták. Hogy a magyarországi származású Semmelweis Ignácra nézve beszéljünk, akit bolondokházába juttattak a tudós professzorok, pedig ő fedezte fel a gyermekágyi láz kórokozóját.

Isten tudja, hogy az idők során hány segíteni akaró nagy lelket bélyegezték meg a kuruzslás vádjával, akiket azonban utóbb csodálatos eredményeik még is igazoltak. Egykor talán a most elhunyt Wettenstein doktor is megkapta majd a maga elégtételét. Annyi bizonyos, hogy a beteg, akiket meggyógyított, mindvégig kitartottak mellette. Más lapra tartozik viszont, hogy — etikai szempontokat véve zsinórmértékül — helyeseltető-e ha egy tudós ri-

deg üzleti alapra helyezkedik? Wettenstein azt követelte, hogy felfedezéséért megfelelő jutalomban részesítsék, mert ő maga is tekintélyes összegeket áldozott a Comain előállítására. Hivatalos helyről tárgyaltak-e vele ilyen irányban és kapott-e biztató ígéretek? határozottan nem tudjuk. Egy bizonyos: Wettenstein doktor a saját számlájára dolgozott tovább és mindhaláláig megőrizte gyógyszerének összetételének titkát. Joga volt hozzá. Csak hogy...

Igen, csak hogy például a Curie házaspár is felfedezett valamit, amit többek között az orvostudomány is kiválóan felhasznál a szenvedő emberiség javára. Ők azonban hallani sem akartak arról, hogy a rádiumot — illetékes hasznosítsák és ne tegyék az egyetemes emberiség közkincsévé. Pasteur, Jenner, Behring, Ehrlich — a salvarsán felfedezője — stb. szintén így cselekedtek. Azon mindenestre el lehet gondolkozni, hogy melyik eljárás a helyesebb? ... Hogy ezek után hol van az igazság? Valószínűleg — mint annyi más esetben — a középben. Wettensteinnak is engedékenyebbnek kellett volna lennie, de a tudomány hivatalos képviselőinek is... hogy a gyógyulásra szoruló embertömegek semmiképpen ne károsodjanak. (h. j.)

A szerencsétlenül járt vasúti munkás és a hitelbe vásárolt községi bika „csele” a törvényszék előtt

(CLUJ—KOLOZSVÁR.) Számos változó, szürke, mindennapi hitelezési és más ügy között több érdekes polgári keresetet tárgyalt a kolozsvári törvényszék Varduca-Breban tanácsa.

A SZERENCSETLENÜL JÁRT VASÚTI MUNKÁS ÉS A LÁBAMPUTÁLÁS

Kalló János vasúti munkás 1935 július 28-án súlyos baleset áldozata lett. Kolozsvár közelében munka közben egy táviróoszlop szerencsétlenül letlen folytán kidőlt és rázuhant a munkás lábára, amelyet alaposan összeroncsolt. Kalló munkaképtelenné vált és az illetékes vasúti bizottsághoz fordult az öt megillető kártérítési összeg kiutalásáért. A bizottság azonban úgy döntött, hogy Kalló Jánosnak sebészeti beavatkozásnak kell magát alávetnie, mert addig, amíg a rokkantság számláját nem állapították meg, a kártérítést nem utalhatják ki. A szerencsétlenül járt munkás attól való félelmében, hogy esetleges műtét során lábát teljesen amputálnák, a bíróságokhoz fordult kártérítésének megítéléséért. A kolozsvári járásbíróhoz beadott keresetében rokkant lábáért 50.000 lej követelt. A tárgyaláson a vasut képviselője pergátló kifogásokat emelt, de a járásbíró azokat elutasítva, az államvasutakat 24.500 lej kártérítési összeg megfizetésére kötelezte.

A törvényszék előtt a vasut képviselője fentartotta, hogy a vasúti szabályzat értelmében — amely törvényerővel bír — a bíróság nem illetékes az ügyben ítélkezni. Kalló Jánosnak előbb a kerületi biztosító bizottsághoz kellett volna folyamodnia, amelynek a határozatát a bukaresti központi bizottság vizsgálja felül, majd pedig végső fokon a vasúti igazgatóság dönt. Abban az esetben, ha a balesetet szenvedett megelégedik a vasut végső elintézésével, úgy le kell mondania minden más címen támasztható igényéről. Amennyiben nem fogadná el a vasúti fórumok határozatát, úgy a bíróságokhoz fordulhat jogosnak vélt igényével érvényesítéséért. De ezt a kötelező eljárást nem lehet megkerülni. Kalló tehát a szabályzat előírásának nem tett eleget és ezért kérte a kereset elutasítását. Ezzel szemben a felperes képviselője szerint Kallónak joga van választani. Tetszése szerint fordulhat kártérítési igényével a vasúti bizottságokhoz, vagy pedig a bírósághoz.

A törvényszéki tanácsban véleménykülönbség merült fel és ezért az ügyet Matei bíró bevonásával újratárgyalták. A hármas-tanács a járásbíró ítéletét helybenhagyva, elutasította a vasut

pergátló kifogásait és megítélte Kalló János kártérítését.

A BIKÁ MÉR ELPORLADT, DE A PER MEG MINDIG TART

De nem kevésbé érdekes az a kereset sem, amelyet a Budapesti Magyar Agrár és Járadékbank indított 1927. évben a kolozsvári járásbírósnál Szelistye község ellen. A bank keresetében elmondotta, hogy Szelistye kolozsmegyei község 1913-ban egy bikát akart vásárolni. A község előjárása azonban busan tapasztalta, hogy a falu pénztárában egy fillér sincs. Ekkor a

SELECT MOZGÓ

Asszony és arany

Egy színésznő életének izgalmas története. Főszerepekben: Frances Farmer, Cary Grant, Edward Arnold.

URANIA MOZGÓ

Paris Melody 1939

Fordulatos, zenés vígjáték, szenzációs ének- és táncszámokkal. Főszerepekben: Schnickelfritz Band komikus zenekara, Rudi Valle, Rosemary Lane.

Budapesti Magyar Agrár és Járadékbanktól 1234 koronát vettek kölcsön, amiből azután megvásárolták a szükséges állatot. A következő évben kitört a világháború és a község „elfelejtette” az esedékes részletet törlesztését. Befelejődött a világháború, megkötötték a békét, de a bika ára még mindig nem térült vissza a bank páncélszekrényébe. A járásbíró előtt az alperes falu képviselője kifogásolta, hogy az a bank, amelytől a kölcsönt közel husz év előtt felvették, már nem létezik, mert az 1920-as évek folyamán egyesült a Magyar-Olasz Bankkal és így az az

sőbb bíróság egyik döntésére hivatkozott, mely szerint megfelel a törvény követelményeinek az az ügyvédi meghatalmazás, amelyen az ügyfél aláírását az ügyvéd az ország területén igazolja, még abban az esetben is, ha a meghatalmazó külföldi lakos és a meghatalmazást külföldön is állítja ki.

A törvényszék végül is elutasította a felperes bank felebbezését. Eszerint érvényben maradt a járásbíró ítélete. A bíróság azzal indokolta ítéletét, hogy külföldön kiállított ügyvédi meghatalmazást csak külföldön lehet hitelesíteni. (bys.)

Olcsó tűzifát kap a Raval fatelepen

Str. Treceateare 7, sz., Cal. Decehal mellett. Telefon: 11—88.

Miért igényel dr. Porumb ügyvéd egymillió lej tiszteletdíjat a Temesvári Első Takarékpénztártól?

(TIMISOARA-TEMESVÁR.) A munkabíró tegnap folytatta annak a régóta húzódó pernek a tárgyalását, amelyet dr. Nestor Porumb temesvári ügyvéd a Temesvári Első Takarékpénztár volt igazgatósági tagja és jogtanácsosa indított meg az intézet ellen. A tárgyaláson a pénztár vezetője jogi képviselője arra hivatkozott, hogy a munkabíró nem illetékes a kérdésben dönteni, hanem az illetékes bírói fórum a törvényszék, mert dr. Porumb igazgatósági tagja volt a pénztárnak és mint ilyen, jogigényével a rendes bíróság elé utasítandó.

A felperes ügyvédje viszont arra hivatkozott, hogy ő keresetét, amelyben egymillió lej megfizetését igényli, nem

mint az intézet volt igazgatósági tagja nyújtotta be és nem igazgatósági tagsági minőségében kifejtett tevékenységeért követeli ezt az összeget hanem ügyvédi tiszteletdíj címén, amely tiszteletdíjra a pénztár vezetője érdekében végzett sokoldalú ügyvédi tevékenysége honorálásaként elvitathatatlanul joga van.

A munkakamara bírósága végül is úgy döntött, hogy elhalasztja a tárgyalást és a december 23-án folytatandó új tárgyaláson hoz döntést abban a kérdésben, illetékes-e az ügyvéd keresetét érdemben tárgyalni, vagy pedig a törvényszék elé utalja az egymillió pert.

A Kolozsvári sakkbajnokság állása

A Kolozsvár bajnokságáért elsősorban ki-
írt területi sakkverseny teljes lendülettel
megindult. Szébbnél szébb küzdelmek bi-
zonyítják, hogy ez a játék, melyet régen
a királyok játéka néveztek, ma már a
legszélesebb néprétegeket hódította meg
és városunk sakkozói is, akik ugyancsak
különböző társadalmi rétegekből kerülnek
ki, nemcsak vetélkedéssel tesznek bizonyos-
ságot felkészültségükről, elméleti és gyakor-
lati tudásukról.

Az egyes csoportokban eddig a követ-
kező az eredmény:

Az elsőosztály versenyében: Dr. Bródi
Miklós győz Losonczy János, Róth Gyula
és Muresan Gheorghe ellen, dr. Szabó Zoltán
László Ambrus ellen, Balogh György
Bocskor József, Paneth Ede és Kilin Sándor
ellen, Kilin Béla Bocskor József és
László Ambrus és Róth Gyula ellen, Los-
onczy János Poppa Gherasim mérnök és
Kilin Sándor ellen, Kilin Sándor dr. Sza-
bó Zoltán ellen, Ing. Poppa Gherasim Róth
Gyula és Kilin Sándor ellen, Róth Gyula
Kilin Sándor ellen, a Bocskor—Muresan
mérkőzés döntetlen. Dr. Poppa Ioan és Ud-
vari István még nem játszottak.

A második osztály A-csoportjában: Bo-
dea Iosif győz Kiss Zoltán ellen, Szilágyi
László Kiss Zoltán ellen, Takács József
Ing. Sulariu és Szilágyi ellen, Debrece-
ni László Bán Károly ellen, a Foszto Sándor
—Venczel Géza mérkőzés eldöntetlen. Eb-
ben a csoportban, amelynek játék helye az
Echo sakköre, Piața Unirii 21., még nem
játszottak: Kovács Miklós, Pálffy Tibor,
Végh János, Benkő István, Pál András,
Kostean Ernő és Enghi Albert.

A második osztály B-csoportjában: Bi-
ró Imre győz Dobos Gheorghe ellen, Ko-
csis Ernő Foris Zoltán, Veress Lajos és
Dobos Gheorghe ellen, Vargha Ferenc
Frenkel Imre, Deák Géza, Kocsis Ernő és
Dobos Gheorghe ellen, Losonczy Károly
Kocsis Ernő és Frenkel Imre ellen, Ber-
kócsis Jenő Dulka György ellen, Frenkel
Imre Dobos Gheorghe ellen, Deák Géza
Frenkel Imre és Dulka György ellen, Do-
bos Gheorghe Dulka György, Deák Géza
és Brandusa Visarion ellen, Brandusa
Visarion Dulka György és Losonczy Ká-
roly ellen. Ebben a csoportban nem ját-
szottak még Bruder Ferenc, Schneg Fe-
renc, Szöllösi István. A mérkőzések szín-
helye a CFR sakkhelyisége, Cal. Mare-
chal Foch 23.

**A harmadik osztály játékosait a vezető-
ség átcsoportosította és az eredeti 3 cso-
port helyett 2 csoportot állított fel a kö-
vetkező beosztással: A. csoport,** játék helye
a Gutenberg otthon, kedd és péntek kivé-
telével minden este fél 8 órától. Itt ját-
szanak Csörög András, Zwerli István,
Buta Ilie, Martinus Stefan, Turturean Ro-
mul, Angi Árpád, Babos Cornel, Blau
Károly, Gärbovan Stefan, Lenghel Sa-
muela, Máthé Károly, Magyarosi József,
Neumann József, Reschner Gyula, Rónai
Imre.

**A III. B-csoport a Kolping Baron L.
Pop uca 3. szám alatti helyiségében ját-
szik, minden kedden, csütörtökön és szom-
baton este, valamint vasárnap délután, a
következő összeállításban:** Henger Jenő,
Merza Kálmán, Studnicza Ferdinand,
Crețu Ioan, Muntean Romul, Crisan Par-
teniz, Asztalos Ferenc, Bartha László, dr.
Deutsek Géza, Izsák Herman, Kósa Andor,
Marosán Iosif, Papp József, Papp Vilmos
Vasilescu Gheorghe.

A harmadik osztály játékeredményeit
következő számlákban hozzuk.

A vezetőség figyelmezteti azokat, akik
mérkőzéseiket még nem kezdték meg, hogy
amennyiben hétfőn, december 19-én sem
állanak versenybe, kizárják őket a ver-
senyből.

Lezuhant gépével és szörnyethalt az orosz szovjet legkiválóbb repülője

(MOSZKVA.) Valeriu Paglovics Ska-
lov, a kiváló orosz pilóta december hó
15-én, miközben új repülőgépet próbált
ki, lezuhant és szörnyethalt. A szovjet
kormány u... intézkedett, hogy az el-
hunyt orosz pilóta holttestét a Kreml-
ben helyezik örök nyugalomra. Az ös-
szes orosz lapok nagy elismeréssel méltat-
ják Skalov érdemeit, aki egyik leg-
kiválóbban képzett és legbátrabb re-
pülője volt az orosz légiflottának. Mint
a legfőbb szovjet-tanács tagja Skalov
pilóta értékes államférfiúi készsége-
ket is áruolt el. Traikus halála általá-
nos és mély részvételt keltett Szovjet-
Oroszországban.

TESTEDZÉS

Nem vették fel Romániát az Európa Kupába A hófúvás miatt elmaradt a Kispeszt bukaresti vendégjátéka

(BUCURESTI.) Két napon át folytatta
tanácskozásait az Európa Kupa és a Kö-
zépeurópai bizottság. Szombaton a KK-
bizottság ülésezett, amelyen az olasz
Coppola elnököt s az egyes országok
képviselőit a következő delegátusok
vették részt: Románia: Luchide, Magyar-
ország: Csányi dr., Kenyeres dr., Olasz-
ország: Mauro, Barassi, Bertoldi, Cseh-
Szlovák Köztársaság: Pelikan, Valousky,
Tesar, Jugoszlávia: Popovics.

A bizottság meghallgatta a különböző
jelentéseket, majd úgy döntött, hogy fe-
lére szállítja le a kupa mezőnyének lét-
számát. Az alapító országok: Magyar-
ország, Olaszország és Cseh-Szlovák Köz-
társaság 2-2, míg Románia és Jugoszlá-
via 1-1 csapattal vesznek részt a KK-
ért folyó küzdelmekben. Elvetették az
olaszoknak azt az előterjesztését, hogy a
kupamérkőzéseket egy évig szüneteltet-
sék.

Az Európa Kupa-bizottság ülésére va-
sárnap került sor. Ezen az ülésen a
svájci Eicher elnököt. Előterjesztésére a
bizottság nem töltötte be a kupa mező-
nyéből kivált Ausztria helyét. Kimon-
dotta, hogy a jövőben Olaszország, Ma-
gyarország, Svájc és Cseh-Szlovák Köz-
társaság részvételével tovább folytatják a
kupáért folyó küzdelmeket, amelyeket
három év alatt bonyolítanak le. Sport-
körökben nagy meglepetést keltett, hogy
a bizottságban nem történt előterjesztés
Románia felvételére nézve.

A bizottság elnöke ezután újra a
svájci Eicher választották meg, míg fő-
titkár Gassmann lett.

A delegátusok tiszteletére tegnap Tílea
elnök bankettet adott.

A labdarugóvezérek tanácskozással
párhuzamosan műsorba iktatott Kispeszt
csapatának mindkét napi vendégjátéka
a nagy hófúvás miatt elmaradt.

Csütörtökön indul keleti portyájára a román válogatott labdarugócsapat

(BUCURESTI.) A román labdarugószó-
vetség tegnap este kijelölte azokat a já-
tékosokat, akik résztvesznek a válogatott
keleti portyáján: A kijelölt játékosok a
következők:

Szadovszky, Negru, Duce, Lengher,
Dragomiresen, Páll, Pop III., Costea,
Răsinaru, Oprean, Reuter, Barátky,
Frazler, Moldoveanu, Mihailescu, Gh.

Popescu.

A portyára induló csapatban, mint a
névsorból kitűnik, két kolozsvári játékos
is van: Páll és Nistor, akik nyugodtan
vehetnek részt a válogatott csapat kül-
földi mérkőzésein, mivel a Victoria le-
mondott a tervezett a portyáról. A válo-
gatott csapat egyébként csütörtökön uta-
zik el Bukarestből.

ÓRA ÉS ÉKSZER

„PERLA“-nál

C. R. FERDINAND 20. C. R. FERDINAND 20.

NAGY KARÁCSONYI ÁRENGDMÉNY!

Használt ékszerekért legmagasabb árat fizet!

Finn edzőt szerződtek a magyar at-
léták munkájának irányítására. Az edző
működésétől Budapestben az atléták átlag-
teljesítményének nagyarányú javulását
várják.

**ÁTSZERVEZIK A ROMÁN LABDA-
RUGÓSZÖVETSÉGET.** Bucurestiből je-
lentik: Sidorovici Országőr parancsnok,
Plagino UFSR elnök, Tílea FRFA elnök
és Marinescu tábornok között vasárnap
nagyfontosságú tanácskozás volt a román
labdarugószövetségnek az új Országőr-
törvényvel kapcsolatos átszervezéséről.

Új magyar uszóstaféta rekord. Buda-
pestről jelentik: A Nemzeti Sportuszoda-
ban vasárnap rendezett klubközi uszór-
verseny nagy eseménye az UTE 3x100 m-es
vegyes stafétájának nagygyűjtő rekord-
javítása. Az újpósti együttes 3 p 26 mp-re
javította a rekordot. A staféta kereté-
ben Kőrösi 59.4 mp-es kitűnő időt ért el
a 100 méteres gyorsúszásban. A verseny
többi eredményei: 100 m-es gyors: 1. Kö-
rösi 1 perc, 200 m-es mell: 1. Angyal 2
p 50.4 mp, 100 m-es hát: 1. Lengyel 1 p
14.2 mp, 400 m: 1. Gróf 5 p 05.4 mp. Víz-
poló: UTE—MTK 4:1 (1:1).

Olasz bajnokság. Torino—Ambrósiana
2:1, Lazio—Triestina 1:0, Livorno—Mo-
dena 1:0, Genova—Napoli 3:1, Bologna—
Lucchese 2:2, Bari—Roma 3:1, Milan—Li-
guria 0:0, Novara—Juventus 0:0.

Palesztinai és egyiptomi portyára meg-
január 1-én a temesvári TMAC labda-
rugó csapata. Palesztinában 4, Egyiptom-
ban 2 mérkőzést játszanak a temesváriak.

Közepes eredmények a budapesti gyors-
korcsolyázó versenyen. Budapestről je-
lentik: A BKE vasárnapi gyorskorcsolyázó
versenyén a nagy havazásban csak kö-
zepes eredményeket futottak. 500 m: 1.
Bácskai 47.3 mp, 2. Ladányi 47.5 mp, 1500
m: 1. Hidvéghy 2 p 32.8 mp, 2. Ladányi
2 p 35 mp, 500 m, II. oszt.: 1. Gündisch
49.9 mp, 1500 m, II. oszt.: 1. Somlai 2 p
43.8 mp.

Magyar fősiskolások—Kassa válogatott
1:1 (1:0). Kassáról jelentik: 15 fős hi-
degben mindössze 2x30 perces mérkőzést
játszott a magyar fősiskolák labdarugó-
csapat a felvidéki város legénységével. A
kassaiak igen jól tartották magukat a jó-
képességi fősiskolásokkal szemben.

HASK—Ferencváros 5:1 (2:1). Zágrábról
jelentik: A Ferencváros első portyamer-

kezésen súlyos vereséget szenvedett a ki-
tűnő horvát csapattól. A mérkőzést 12
fokos hidegben, jeges pálya játszották le.
Az adott körülmények között a magyar
bajnokcsapat veresége megérdemelt volt.

Jók a magyar távolugrók. Budapestről
jelentik: Most készült el a magyar távol-
ugrók idei rangsora, amelyből kiderül,
hogy nyolc atléta eredménye multa felül
a hét métert: Gyuricza 739 cm, Koltai
731 cm, Vermes 730 cm, Zajki 723 cm, v.
Balogh 713 cm, Somogyi 711 cm, Somló
710 cm, Szurgyi 701 cm.

Jugoszlávia budapesti követe ünne-
pelyes keretek között adta át a magyar te-
nisz szövetségnek Mária jugoszláv anya-
királyné vándorserlegét, amelyet tudva-
levőleg első ízben Magyarország női te-
niszcsapata nyert meg.

Lemondtak a jugoszlávok a január 8-ára
tervezett Portugália—Jugoszlávia labda-
rugómérkőzést, mert a spanyol háboru
miatt veszély nélkül nem utazhatnak
Lisszabomba.

Feloszlik a pozsonyi Bratislava, mivel
súlyos anyagi gondokkal küzd. A feloszlás
csak formális jellegű, mert helyébe új
szlovák egyesületet alakítanak keresztény
nemzeti alapon.

Nikkänen, a finn gerelyvető világre-
korder majdnem autószerencsétlenség ál-
dozata lett Oldalkocsis motorkerékpáron
igyekezett két társával Helsinké felé. Ut-
közben a gép megcsuszott, felborult.
Egyik utasa szörnyethalt, a másik súlyos
belső sérüléseket szenvedett, míg Nik-
kanen csuklótöréssel uszta meg a szeren-
csétlenséget.

— Jenő főherceg tetemei új helyen.
Az a koporsó, melyben a nagy hadve-
zérnek, Jenő főhercegnek csontjai pi-
hennek a bécsi Szent István katedrális
kriptájában, évek óta rendkívül rossz
állapotban van. Az öreg fakoporsó tel-
jes szétmállásnak indult, úgy, hogy a
csontok részben a földön hevernek. Ez
az állapot arra bírta az illetékeseket,
hogy Jenő főherceg tetemeit új helyre
tegyék és részére új, érckoporsót ke-
ressenek.

Társaság

O A Székely Társaság karácsonyi ünne-
pélya. A kolozsvári Székely Társaság ez
évben is megrendezi szokásos karácsonyi
ünnepélyét a gondozása alatt álló tanon-
cok számára. A műsor után kiosztásra ke-
rülnek a számukra gyűjtött adományok.
Az ünnepély folyó hó 18-án, vasárnap
délután 5 órakor kezdődik a Társaság he-
lyiségében, Cal. Marechal Foch 43., föld-
szint és azon egy a Kolozsvárt lakó szé-
kelyeket, mint az érdeklődőket szívesen
látják.

Rádió

KEDD, december 20.

Bucuresti. 6.45: Ritmikus torna, rádió-
hírek, reggeli hangverseny, háztartási és
orvosi tanácsadók. 7.45: Reggeli műsor be-
fejezése. 12: Lemezek. 13: Időjelzés, idő-
járásjelentés, kulturális és sport hírek, viz-
állásjelentés. 13.10: Motzoi zenekar. 14.10:
Hírek, időjárásjelentés, rádióhíradó. 15.10:
Rádióhírek, aktuális érdekességek. 18.17:
Sorolagos tánczenekar. 19.15: Amigdalias
Jekaterina román dalokat énekel. 19.30:
Dumitrescu Tassia és Jerera Hilda kétzon-
gorás hangversenye. 20.15: Vendégloői ze-
ne. 21.05: Szimfonikus hangverseny. 22.15:
Moscow énekes. 22.35: Lemezek. 23.15:
Vendégloői zene.

Budapest I. 7.45: Torna, hanglemezek,
étrend. 11: Hírek. 11.20: Felolvasások. —
13.10: Hegedű zongora kísérettel. 13.45:
Hírek. 14: Hanglemezek. 15.35: Hírek. 17.10:
Előadás. 17.45: Hírek. 18: Cigányzene. —
18.45: Előadás. 19: Szalonzene. 19.20: Elő-
adás. 20: Hírek. 20.20: Zongoraverseny. —
20.50: Előadás. 21.20: Hírek. 21.40: Vigjá-
ték zenével. 22.40: Hírek. 24: Hírek német,
olasz, angol, francia nyelven. 24.30: Cigány
zene. 1.05: Hírek.

Színház

Hétfő fél 9: Ide gyere rózsám. (Nyol-
cadszor.)

Kedd fél 9: Francia szobalány. (Nyolcad-
szor.)

Szerda fél 9: Francia szobalány. (Kilen-
cedszor.)

Csütörtök fél 9: Naplegenda — Idahegyi
pásztorok. (Bánffy Miklós és Áprily
Lajos jelenlétében.) Az erdélyi ciklus
bemutató előadása. A diszleteket és
kostümöket Bánffy Miklós tervezte
aki a rendezést is irányítja. Az Ida-
hegyi pásztorok kísérő zenéjét Csiki
Endre szerezte. Főszereplők: Fényes
Alice, Erényi Böske, Nagy István,
Tóth Elek, Mészáros Béla, Lantos
Béla, Déry Jenő, Perényi János, Bodó
György. Premierbérlet 14 szám.)

Péntek fél 9: Naplegenda — Idahegy.
Pásztorok. (Rendes bérlet. 14. sz. Iro-
dalmi bérlet 10. sz.)

Szombat d. u. 3: Piroksa és a farkas
(Gyermekeledés nagyon olcsó hely-
árakkal.)

Szombat este: Nincs előadás.

Vasárnap d. u. 3: Julia. (Olcsó helyárak-
kal.)

Vasárnap d. u. 6: Ide gyere rózsám.

Vasárnap este 9: Nincs sebb, mint a sze-
relem. (Sándor Jenő örösi siker-
nagyoperettje. Rendező Gróf László
Főszereplők Krémer Mancs, Sándor
Stefi, Báza Éva, Rajnai Elli, Jene
János, Tompa Sándor, Csóka József
Fülöp Sándor, Réthelyi Ödön, Csenger
Aladár stb. Premier bérlet 15. szám.)

Hétfő d. u. 3: Julia. (Olcsó helyárakkal.)

Hétfő d. u. 6: Ide gyere rózsám.

Mozi

SELECT MOZGÓ: Asszony és arany. Fő-
szerepekben: Gary Grant, Frances
Farmer, Edward Arnold.

URANIA MOZGÓ: Paris melody 1939. Fő
szerepekben: Rudi Válea, Rosemary
Lane és a Schnickelfritz Band nagy-
szerű hattagú komikus zenekara.

ROYAL MOZGÓ: Janette Macdonald és
Nelson Eddy „A nyugat leánya” cí-
mű világlágerben. Számozott jegy-
elővétel. Telefon: 37-05. 2 premier
híradó.

EDISON MOZGÓ: I. Szigoruan bizalmas.
Kalandfilm. Warner Baxter, Mirna
Loy és Rex, a csodáló. II. A cárnó
szolgálatában. Fősz.: Ana Demidov,
Orczy báróné regénye filmen. III. IV.
Híradó és Miki Maus.

RIO MOZGÓ (volt Munkás mozgó): I.
Férjhez megyek a főnökömhöz. Vigjá-
ték. Fősz.: Claudette Colbert és Mi-
chael Bartlett. II. A kettes számú kém
iroda. Fősz.: Jean Murat és Vera Ko-
rene. III. Híradó. Szünetben bala-
lajta kórus és táncok.

CAPITOL MOZGÓ: A nagy ábránd. (La
Grande Illuzion.) Fősz.: Jean Gabin,
Dita Parlo, Erich von Stroheim. —
Műsor előtt: Új világhíradó.

DEC. 31. -ig tart a VÉGKIÁRUSÍTÁS-RIGÓ

posztóáruházában, Piata Unirii 5.

Reuter jelenti:

(TRIPOLISZ.) Balbo tábornok, Líbia kormányzója, eltörölte a testi fenyegetést az egész tartomány területén. Az intézkedés az arabok és a berberok körében igen nagy meglepetést váltott ki.

(BEIRUT.) A szíriai nemzeti pártok memorandumot intéztek a kormányhoz, amelyben követelik, hogy Szíria hivatalosan mondja le a newyorki világiállításban való részvételt. A lépés oka az USA magatartása a zsidó kérdésben.

(HELSINGFORS.) Eljár Erkkö, az ujonnan kinevezett külügyminiszter hosszabb külföldi bemutatkozó körútra indul. Utjának fontosabb állomásai a balti államok fővárosai, továbbá Varsó, Stockholm és Osló lesznek.

(SZÓFIA.) A merénylet következtében elhalt Pejoff tábornok helyébe Boris király Hadsipetkov tábornokot nevezte ki vezérkari főnökké.

(HELSINGFORS.) Az autóbaleset áldozatává lett Nikkanen (gerelydobó világbajnok és rekord) minden valószínűség szerint le kell mondjon a további szereplésről.

(VARSÓ.) Gnesen mellett az országban egy 100 kilométeres sebességgel rohanó személyautó nekiment egy táviró-póznának. A karambolnak 3 halálos áldozata van.

(MANILA.) A legutóbbi taifun katasztrófának 330 halálos áldozata van. Ezek közül még 128 eltűnési esetet is jelentenek. Az anyagi kár meghaladja a 150 millió dollárt.

(LONDON.) A francia belpolitikai kavargás következtében a frank árfolyama a múlt hét folyamán állandóan ingadozott.

(ROMA.) Az olasz kormány \$50.000 tonna búzát vesz át tavaszig Romániától.

(ROMA.) Az olasz kormány elhatározta, hogy monopolizálja a kávé behozatalt. A jövőben kávé csak Genovában, Nápolyon és Triesten keresztül kerülhet be az országba, ahol a kormány által e célra kinevezett kereskedők veszik át a szétosztás végét.

(WIEN.) A városi tanács elhatározta, hogy a növekvő forgalomra való tekintettel 2 új vásárcsarnokot építtet.

(STOKHOLM.) Hivatalosan közlik, hogy a svéd trónörökös pár a tavasz folyamán az Egyesült Államokba látogat.

(BERLIN.) A szakminisztériumokban tegnap lezajlottak a „karácsonyi ünnepek.” Mindenütt karácsonyfát állítottak fel és ajándékokat osztottak ki a hivatalnoki kar gyermekei között.

(BERLIN.) A külföldi sajtótudósítók bálja óriási részvétel mellett tegnap zajlott le a Hotel Esplanade termében.

(PÁRIS.) Ma rendezik meg a francia főváros eddigi legnagyobb szabású légvédelmi gyakorlatát, amelynek alkalmával 2000 asszonyt és gyermeket fognak vasutakon a legrövidebb időn belül vidékre szállítani.

(VARSÓ.) A jobboldali ABC szerint Lengyelországnak a zsidóság évente 1 milliárd zlotyja kerül, amelyet állítólag elvonnak a lengyel lakosság elől.

(BUDAPEST.) A képviselőház ma és holnap ülést tart. Szerdán és csütörtökön Ciano gróf jelenlétére való tekintettel szünetel. Pénteken viszont újra összeül és tárgyalja a „zsidó törvényt.”

(BONN.) Bonn am Rheinban tegnap leplezték Beethoven szobrát.

(HENDAYE.) A hirtelen beállott nagy hideg miatt a spanyol frontokon minden haditevékenység szünetel.

(JERUZSALEM.) Gheza közelében egy brit patrulla bombát dobott. A katonák a merénylők közül egyet a helyszínen agyonlőttek, míg további két személyt letartóztattak.

(LONDON.) Chamberlain miniszterelnök a karácsonyi ünnepeket skóciai birtokán fogja töltetni.

— A legszebb karácsonyi ajándék egy hangulatos virág csendélet. Vételényszer nélkül tekintse meg Füzesesy Magda festőművészneké képkiállítását. Nyitva minden szerdán és pénteken egész nap. Cal. Regele Ferdinand 71. sz.

Megkezdődött a gyűjtés a szegény elhagyatott gyermekek felsegélyezésére

A „Jóestet!” olvasóinak adományaival indult a gyűjtés

(CLUJ-KOLOZSVÁR.) Az a nagyszabású segélymozgalom, amelyet dr. Nicolae Marinescu tábornok, egészségügyi miniszter indított meg a szegénysorsú gyermekek felsegélyezésére és az a felhívás, amelyet az ország lakosságához intézett az elhagyatott gyermekek érdekében, élénk visszhangra talált.

A különböző állami, vármegyei és községi tisztviselők egyenlő fizetésűket ajánlották fel a nemes célra, az egyes tartományokban pedig a királyi helytartóságok vezetői és a vármegyei prefekturák vették kezükbe a segélyakció megszervezését. Kolozsvármegye prefektusa, Manole Enescu ezredes és Nicolae Ramboiu prefekturai titkár aláírásával most megleghangú felhívás jelent meg, amely a nagyközönség, a szerető szívek figyelmébe ajánlja a szegény, elhagyott gyermekek borzalmas életsorsát.

Adakozásra szólít fel mindenkit, akiben megértő szív és lélek lakik. A segélyösszegeket a Nemzeti Bank fiókja kezeli,

az összegyűlt adományokból iskolai kantinekat, ételmezőhelyeket létesítenek,

a természetbeni és pénzsegélyeket pedig a vármegyei segélybizottság fogja kiosztani.

Ennek a bizottságnak a védnökei Hanzu Alexandru tábornok, a Szamos tartomány királyi helytartója, Cristea Vasilescu tábornok, a VI. hadtest parancsnoka, Hoder Victor, a Szamos tartomány királyi helytartóságának vezértitkára és dr. Nicolae Draganu egyetemi prorektor.

A segélybizottság tagjai: Enescu Manole ezredes, vármegyei prefektus, Bernemisa Sebastian Kolozsvár polgármestere, Pacala tábornok és dr. Popa Adam alpolgármesterek, dr. Septimiu Barițiu egészségügyi vezérfelügyelő, dr. Sabin Cioranu, a Nemzeti Bank kolozsvári igazgatója, dr. Prodan vármegyei főorvos, dr. Vlad Petre Kolozsvár tisztii főorvosa, dr. Alexandru Andruș Bánffyvárad polgármestere, dr. Horvat Iosif kolozsvári rendőrkészvezető és Nicolae Ramboiu vármegyei prefektura titkár. Tevékeny részt vesznek a bizottság munkájában a kolozsvári hazafias és jótékony egyesületek elnökei, Nes tankerületi felügyelő, az Országőrszervezet kolozsvári parancsnoka, az őrszolgabírák és Munteanu iskolai felügyelő is.

A „Jóestet!” előfizetői és olvasói a multban is számtalanszor tanujelöl adták nemeslelkűségüknek, az inségesekben való segítés mély szociális átérzésének és tudatában vannak annak, hogy a segélyre szorultak súlyos helyzetén kétszeresen segít az, aki gyorsan ad. A karácsonyi ünnepek előestéjén, a szeretet fenséges évfordulója alkalmából felhívjuk előfizetőink és olvasóink figyelmét a szegény, elhagyatott gyermekek súlyos helyzetére, akik élelem nélkül, fűtlen szobában, dideregve várják a Megváltó előjvetelének ünnepét. Ezeknek a szerencsétleneknek a helyzetén segítő, csatlakozik a „Jóestet!” is a segélyakcióhoz és a lap szerkesztősége és kiadóhivatala nevében 500 lejes adománnyal abban a reményben indítja meg a gyűjtést, hogy felhívásunk kelő megértésre talál és a kiadóhivatalban lefektetett hivatalos gyűjtőíven napról napra szaporodni fog az adakozók névsora. A nemeslelkű adakozók neveit és az adományok összegét rendszeresen fogjuk lapunkban nyilvánosan is közzétenni.

Lopást követelt-e el az önkéntes?

(CLUJ-KOLOZSVÁR.) Az 1936. év őszén, mint többi társát, Maziliu Ioan kolozsvári eszteremi hallgatót is behívták katonai szolgálatra. A fiatal önkéntest Gyulafehérvárra osztották be az ottani 6. pionírezredbe és megengedték neki, hogy a városban vegyen lakást. Maziliu ki is bérelt egy szobát, amelybe beleköltözött Moldovan Alexandru katonatársával, akivel megegyezett, hogy közösen fizetik a házbért. A két bajtárs a legnagyobb békességben élt egymással egészen 1937. nyaráig, amikor elkövetkezett a szabadság ideje és mikor felmondták a lakást. Ekkor nézeteltérés támadt a két fiu között. Moldovan ugyanis nem tudta kifizetni a rezsőt házbérrészt és elutazott. Maziliu, hogy kárpótolja magát, zálogba csapta Moldovannak a lakáson maradt ruháit és a kapott pénzzel hazautazott. A szabadság leteltével Moldovan ismét jelentkezett a lakásadónőnél, valamivel hamarabb, mint Maziliu és meglepetve tapasztalta, hogy ruháinak nyomát nem vészt. A rendőrségen lopás címén feljelentést tett társa ellen.

Maziliu a katonai törvényszék elé került, ahol elmondotta, hogy Moldovan elutazása előtt felhatalmazást adott neki ruháinak felhasználása tekintetében és ő jóhiszeműleg járt el. Moldovan Alexandru hasonlóképpen vallott és feljelentését azzal indokolta, hogy dühös volt és bosszút akart állni katonatársán. A katonai törvényszék ezután a tanuvallomás és Ilarie Popescu kapitány-védőügyvéd beszéde után a vádlott fiatallembert felmentette.

Tüdővérszt kapott és villámok alatt meghalt a 60 éves asszony

(CLUJ-KOLOZSVÁR.) Megrendítő hirtelen halálnak a színhelye volt tegnap este a Fanului téren levő CFR 5-ös számú pavillon. Bartha Anna 68 éves szegénysorsú nő este 6 óra tájban, midőn a vasúti tisztviselők épületéből eltávozott, a kijáratnál hirtelen rosszul lett és még a helyszínen meghalt. A munkásasszony 25 évig a vasut szolgálatában állott, mint vagontakarítónő. Néhány évvel ezelőtt nyugdíjazták. Kis nyugdíjából élt, mindennap bejárt a pavillonban lakó tisztviselőkhez és takarított, ahol mindig néhány lejjel honorálták munkáját. Az utóbbi években azonban az asszony tüdőbeteg lett, de szenvedélyes dohányzó lévén, ennek ellenére, ismerősei állításai szerint, naponta 60-70 cigarettát szívott el. Valószínűleg ez a szenvedély is hozzájárult, hogy a végzetes estén mielőtt az udvarból eltávozott volna, súlyos tüdővérzést kapott. Orrán, száján, fülnél megindult a vér. Kétségbeesett hörgésére felriadtak a házbéliek és kirohantva a kapuhoz megdöbbenve látták, hogy a szerencsétlen asszony szemük előtt percek alatt kiszenvet.

Értesítették a hatóságokat, ahonnan Muresan kerületi rendőrkapitány szállított ki a helyszínre. Dr. Bolohan kerületi tisztiorvos intézkedésére a holttestet beszállították a törvényszéki bonctanú intézetbe.

— Shakespeare és a keresztretjvény. A News Chronicle körkérdést intézett több ismert angol íróhoz, hogy milyen könyveket olvasnak és hogy különösen a klasszikusokat szokták-e olvasni? Evelyen Waugh kijelentette, hogy Shakespeare-t szokta forgatni, de főképp keresztretjvényfejtés céljából. — Az író olvassa a klasszikusokat és az újságokat — mondta aztán — s ne törődjön azzal, mit írnak a kortársai.

NAGY karácsonyi vásár!

Figyelem! ♦ Jó minőségű árut adunk!

1 méter mosott vászon . . .	Lei 16
1 méter flanel . . .	23
1 méter ruhaszövet divat színekben . . .	85
1 méter kabátszövet . . .	198
1 stór függöny . . .	185
1 étkező garnitúra 6 személyes . . .	298
1 férfi zsebkendő . . .	12
1 pár téli zokni, I-a minőség . . .	19
1 női gyapjuszál, divatos színekben . . .	55
1 sport ing . . .	135
1 flanel pyjama, kabát, nadrág . . .	215
Nyakkendők óriási választékban már . . .	38 lejtől

Több ezer maradék rendkívül olcsó árban!

Szabó Jenő R. J.

női és férfidivat nagy áruházában.

Cluj, Calea Regele Ferdinand 5. Telefon: 24-79.

Tekintse meg szenzációs karácsonyi kirekesztéseinket!

Apróhirdetések

ARANYFOGAKAT, ékszereket, brilliáns gyémánt köveket megveszek. Takaréksági könyvecskére kiszolgálók. Rosner kőszersz Cluj. Regele Ferdinand 114. (V T 1673)

A legszebben és
legolcsóbban
szőrmebundákat
Veszprémi Sándor
szűcsüzlete, Cluj, Reg. Maria 10.
Mindennemű szőrmé-alakítást jutányosan eszközölünk.

ADÁS-VÉTEL

ARANYGYŰRŰKET, fogakat és mindennemű ékszert (akár tört állapotban) állandóan veszünk. Casa Orologelor, Cluj, Piața Mihai Viteazul 11. (T 1679)

MARADÉKOK OLCÓS ELÁRUSÍTÁSA! Női szövet, selyem, diftín, flanel, de-jalin, pongyola és ruhamaradékok. Calea Regele Ferdinand 53, udvarban. (V T 1669)

ALIG használt hordozható írógép olcsón eladó. Piața Carolina 2. Páll. (4658)

KARÁCSONYI ajándéknak vásároljon „complett” dobozt, tartalmaz 1 drb. Sen-laslo szappant, 1 Dentonal fogpasztt, 1 doboz pudert, 1 üveg kölnit 50 lejért. „Heinrich” szappangyár lerakata, Memorandului 4. (T 1703)

CLUJON forgalmas helyen Restaurant engedéllyel együtt, berendezéssel vagy anélkül elköltözés miatt átadó. Cim a kiadóban. (4669)

GERENDI-LUNCANI boraim kihordásra Str. Regina Maria 13. szám alatti bor-pincéből kaphatók a legkisebb mennyiségben is literenként 18 lejűl kezdve. Borkihordás kizárólag a pincéből történik, melynek lejárata hátul az udvaron jelezve van. Telefon 29-19, rendelésre hazaküldöm. (4671)

PERZSA szőnyegek olcsón eladók. Str. Brătianu 18., kapu alatt balra 3. ajtó. (4681)

KARÁCSONYI ajándék, Diszfémdoboz 1 üveg kölni, 1 doboz Perlapuder, 1 toalet szappan 100 lejért. „Heinrich” szappangyár lerakata, Memorandului 4. (T 1704)

ELADÓ erős, lebontott kerítés és file-görle. Cal. Motilor 45. Hátul. (N1275)

JÓLMENŐ bodega-restaurant engedéllyel együtt családi okok miatt eladó, vagy bérbeadó. Székely Tamás, Calea M. Foch 4. (N1279)

Képet, képkeretet, perzsa szőnyeget

részletre is legolcsóbban:
„UNICUM”

Calea Marechal Foch 5-a.
„Sora”-val szemben.

SELYEMHARISNYÁK, SZŐNYEGEK félárban csak Str. F. David 10 alatt kaphatók. (4135)

MENYASSZONYI és névnap ajándéknak legolcsóbban mégis csak Kerekes porcelláncsarnokában vásárolhat. (T 1675)

PERZSASZŐNYEGEK minden méretben, garantált színekben, convenalis árban, valamint eredeti perzsa szőnyegek csakis J. Garabet cégnél kaphatók. Cluj, Str. I. G. Duca 3. (3651)

GYERMEKJÁTÉK a legnagyobb választékban leszállított árakban a Bodner házban, Cal. Marechal Foch 5. (4583)

ÓCSKA ruhákat veszek és eladok. Grünfeld, Str. Memorandului 6. Házhoz is megyek. (4572)

HASZNÁLT ruhák, női és férfi télikabátok olcsón vásárolhatók Balcan bazárban, Iuliu Maniu 6. (N1205)

ELADÓ Clujon Str. Petran 8. és Gelu 30. szám alatti ingatlanok. Értekezni: Dr. Fersigan ügyvédnél, Cal. Regele Carol II. 13. szám. (T 1698)

ÓCSKA ruhákat, télikabátokat veszek, igen nagy választékban olcsón eladok. Grünfeld, Str. Regina Maria 14. (4622)

HÁZI szőtt modern mintájú szőnyegek olcsón eladók. Str. Elisabeta 46. (4608)

Naplegenda -- Idahegyi pásztorok

A színházi évadnak s egyben az erdélyi magyarság kulturális életének hatalmas eseménye lesz a színház csütörtöki kettős bemutatója. Bánffy Miklós gróf és Áprily Lajos jelennek meg ezúttal a rivalda előtt, reprezentáns alkotásaikkal. A Naplegenda Bánffy Miklós íról zsenijének egyik legtekélyesebb alkotása. Az egyórás kis remekmű abba a korba visz bennünket, amelyben a kőkorszakot leváltja a vas. És az ősemlék problémájában megdöbbenve eszmélünk rá a mai kultúra epocha válságának csiráira. Bánffy Miklós gróf személyesen vezeti darab-

jának előkészületeit és az ő páratlan rendezői tudása külön jelentőséget ad az előadásnak.

Áprily Lajos nagyivélésű költői pályájának egyetlen drámai csúcsa az Idahegyi pásztorok című másfélórás dráma. Izzó, monumentális, nagyszabású alkotás ez a gyönyörű darab, amelyhez Csiky Endre megragadóan stílusos kísérő zenét komponált Áprily Lajos megjelenése külön eseménye a csütörtöki bemutatonak, amely így igazi nagy ünnepe lesz a színház életének.

Francia szobalány

Jaques Devalnak, a hírneves vigjátékirónak nálunk is páratlan sikert aratott brilliáns vigjátéka, amelynek minden eddigi előadását zsufolt háznézte végig, kedden és szerdán este

újra szerepel a színház műsorán. A kitűnő darab az idei szezon nagy vigjátéksikere s így minden bizonnyal ezeket az előadásokat is nagy érdeklődéssel fogják megtartani.

ELADÓ olcsón egy jókarban levő fűszerberendezés, keményfa pulttal. Feldinger, Uioara. (v4650)

ELADÓ minden elfogadható árért egy jókarban levő jazz-dobfelszerelés. Cim a kiadóban. (4642)

SÜRGŐSEN eladó 20 lakrészből álló telek, 15 százalékos jövedelmez, külön nagy gyümölcsös kerttel. C. Regele Carol II. 46. Értekezni Péter Vilma, tulajdonosnál. (4717)

EGY gyerekocsi eladó. Str. Cap. Ignate 52. (4715)

BICIKLIT veszek jókarban. Str. Subdeal 8. (4713)

ELADÓ excender prés, kompresszor 16.5-es villanymotor, abrichter, rojtűvő. Str. Negru Voda 1. (1677)

MODERN mély gyermekocsi és kották olcsón eladók. Piața Sion 4. (4637)

BÖKABÁT, bélelt, zsírosbődnök, 'baba' butorok kifogástalan állapotban olcsón eladók. C. Regele Carol II. 43. (4646)

ELADÓ gyönyörű filésztörök, női bunda, cipő. Calea Regele Ferdinand 30. (4655)

EBÉDLŐ és íróasztal eladó. Str. Grigorescu 110. (4540)

ELADÓ egy jókarban levő Singer karikahajós varrógép. Str. Reg. Maria 16, üzletben. (4733)

ELADÓ parcella Ioan Gradistan 55. (v. Subdeal.) Ára 400 ezer lej. Ért. Str. Sft. Petru No. 7. (4734)

SÜRGŐSEN eladó fél telek házzal. Str. Fabrica Zahar 42. (4036)

SINGER szabógép eladó. Str. Gh. Tamas 7. (4038)

KÜLÖNBÖZŐ gyermekjátékok olcsón eladók. C. Reg. Ferdinand 67, hátul. (4043)

JÓKARBAN levő hajtókocsi egy két kerekű taliga eladó. Cal. Traian 62. (4044)

EGY mély gyermekocsi eladó. Str. Livezi 59. Dermatánál. (4045)

KARÁCSONYRA csak Manótól vásároljon díóbelet. Kilója 64 lej. Str. Saculasca 16. (4046)

SITALP, alig használt, 'kötéssel' együtt és egy háromszemélyes ródlí eladó. Stern Str. Radu 9. (4729)

GYÖNYÖRŰEN éneklő kanári 'madarak olcsón eladók. Str. B. Hasdau 61-a. (4727)

JÓKARBAN levő szőrmével bélelt férfi kabát eladó. Str. Bob 13, II. em. 7. (4724)

STANDARD Super új 3 plus 1 lámpás eladó. Str. Calugertilor 8. (4720)

CSOLNAKOS varrógép, 'patefon' olcsón eladó. Str. Brătianu 33. (4718)

KITŰNŐ rádió, szalongarnitura, 2 puld olcsón eladó. Str. T. Vladimirescu 1. (4052)

POTOM árért vásárolhat mindenféle textilmaradékot. Str. T. Vladimirescu 1. alatt. (4053)

8500 lejtől modern díóhálók és kombináltak eladók. C. Reg. Ferdinand 65, ház mesternél. (4056)

ELADÓ egy darab prima zsirdiszónó, koricakásával hízalva. Str. Sapatorilor 5. (4057)

JÓ állapotban férfi télikabát magas termetre 'eladó. Cim a kiadóban. (4058)

RÁDIO majdnem új 4500 lejért eladó. Foto Nadasan, Str. Baritiu 20. (4061)

KÉTSZEMÉLYES széken és kicsi íróasztal eladó. Str. Cernauti 13, fűszertűzet. (4062)

FEHÉR vaságy sodronnyal, 20 literes zsírosbődnök eladó. Str. Memorandului 4. Kalapszalon. (N1291)

KÁLYHA eladó (Brennda gyártmány), trafikosok, kizűzetnek nagyon alkalmas. Fával és koksszal fűt. Cordosin villanyszerelő cégnél. Piața Unirii 17, Str. Matei felől. (N1292)

ELADÓ olcsón modern díófurnéros ebédlő. Str. Avram Iancu 7. (N1290)

POLITUROS keményfaháló eladó. Str. Petru Rares 10. (N1289)

ELADÓ jókarban levő Telefunken rádió. Megtekinthető 1-3. Str. Duca No. 1, III. em. ajtó 2. (N1288)

ÁLLÁST KERES

GEPLAKATOS, dícsért munkaerő, állást keres. Cim: Bokor Sándor, Cluj, Str. Fabrica Zahar 25. (T1713)

GYERMEKTELEN házaspár állást keres (lehet azonnalra is, gazdaságba vagy tehenészetbe, az asszony gazdaasszonyi teendőt vállalja. Ért.: Str. Donat 150. (4732)

ÁLLÁST KAPHAT

HÁZMESTERNEK fiatal gyermektelen házaspár keresek. Csak olyan jelentkezzen, ahol az asszony a perfekt főzést vállalja. Str. Maloasa 7. (T1707)

PERFEKT román gépirónót keresünk. Ajánlat „Román, magyar” jelígre a kiadóba. (4728)

JEGYSZEDŐLÁNYT felvesz a Royal mozgó. (T1709)

PERFEKT kóser szakácsnét keresek vidékre. Jelentkezni dr. Lengyel szanatórium 38. szoba. (4041)

ÜGYES kisegítőt keresek nagyhétre az élelmiszerszakmából. Cim a kiadóban. (4059)

GYERMEKSZERETŐ lány állandó otthonot talál. Str. Moldovei 5. (4060)

KÜLÖNFÉLÉK

RÁDIÓK ÁTALAKÍTÁSÁT, modernizálását vállalom. **RÁDIÓCSERÉT** és legújabb típusú rádiók vételét leszállított áron garancia mellett eszközölheti Gazelli cégnél, Cal. Regele Ferdinand 3, udvarban. (T1700)

ELSŐOSZTÁLYU tűzifa 500 kilónként 88, hazaszállítva, pontosan kimérve, 100 kilónként 90 lej. Kalória, Str. Bucovina 15 bejárat a Regele Ferdinand 135. (4049)

Börkabátját

csakis Hirsch készíti a legújabb divat szerint. Börkabátok festését, javítását szak-szerűen, garancia mellett vállalom. I. Hirsch, C. M. Foch 5. (T1678)

FAMEGMUNKÁLÓ GEPÜZEM modern-nül felszerelt gépekkel **BÉRBEADÓ**. Értekezni: Butorszövetkezet, Str. Iuliu Maniu 5. Telefon 20-98. (V 4628)

KELLEMEK karácsonyi meglepetés lesz hozzátartozóinak, ha ajándék képeinek blondel keretet rendel, melyeket hihetetlen reklám áron csakis Ormos készít. Cal. Regele Ferdinand 3. (4631)

KÜLVIVIZET, szappant, kozmetikai cik-keket karácsonyra gyári áron vásárolhat Heinrich lerakatában, Str. Memorandului 4. szám. (T 1702)

DISZNÓOLÉST és házi fűstölést vállal. Calea Traian 13. Házfelügyelőnél. (4682)

KIFENYESEDETT öltönyöket speciális módszerrel fénytelenít, tartósságért felelős séget vállal Cal. Regele Ferdinand 5, I. emelet, ajtó 1. (4505)

ÉRTESÍTÉS. Lakásféregtelenítéseket téli időszak alatt árendeménnyel végez Paragáz-osztályunk. „Polynea” vegyész-mérnöki laboratórium, Str. Consiliul Național 3. (Főposta mögött.) (N1252)

PIANINO, jóhangu, bérbeadó. Cal. Traian 5. (4730)

TÁRSAT keresek elsősorban bevezetett textüliülethez, agilis, perfekt, lehetőleg szakmabeli egyén személyében, lehet nő is, akik legalább 150.000 lej készpénzzel rendelkeznek. Pontos címet kiadóba „Közreműködő” jelígre. (4035)

ELVESZETT XII. 17. szombat Regale Hasdau ucca között egy szőrméveg és egy csipketerítő. Megtaláló jutalomban részesül „Anca” papírútleben Str. Regina Maria 43. (4048)

MENYASSZONYI fátlyak, koszorúk ki-kölszönzése Dahlia művirágszalonban. C. Regele Ferdinand 5. (4050)

VILLANYONDOLÁLÁS a legszebb karácsonyi ajándék, melyet az Edison fód-rászat 150 lejért készít. Calea Motilor 51. (N1287)

ELVESZETT inasgyerek szombaton este Berde ucca és Royal mozi közötti ut-szakaszon rövidselyem kombinát. Becsü-letes megtaláló kéri jutalom ellenében juttassa el Dubalarilor 15. Neumannékhöz. (4037)

ELVESZETT Morar Mihály névre irat-ok. Megtalálója jutalomban részesül. Str. Haiducului 3-a. (4042)

KIADÓ LAKÁS

NAGY szuterin helyiség üzemnek vagy raktárnak kiadó. Str. N. Balcescu 11-a. (4592)

EGY szoba, konyha kiadó. Str. Axente Sever 27. (4584)

KIADÓ 1 és 2 szoba, konyha, speisz azonnalra. Str. Cristea 7. (4617)

INGYEN lakás felügyelet ellenében április 1-ig Aurel Isacu-uccában. Érdeklődni Str. Rugului 40. (4629)

KÖZPONTBAN kiadó nagyobb parket-tes szoba irodának, üzleti célra. Str. Memorandului 4. (N1259)

FÜSZERÜZLET kiadó azonnalra, havi 600 lej. Értekezni C. M. Foch 87. (4720)

KIADÓ azonnalra Str. Elisabetán egy négyszobás, halos, komfortos lakás nagy olcsó bér mellett. Bővebbet: Eliás, Str. Baritiu 20. (4047)

KIADÓ azonnalra szép nagy különbe-járatu butorozott szoba házaspárnak fő-zökemencével. Str. Cernauti 21. (4054)

KIADÓ szép szoba, konyha, speisz, mel-lék helyiségekkel elsejére. Str. Cernauti 21. (4055)

URILEÁNYT lakótársnőnek keresek. P. M. Viteazul 3. Cim ház mesternél. (4725)

EGY szoba két fiatal embernek teljes el-látással (kóser koszt) kiadó. P. M. Vitea-zul 14. (4716)

TISZTA, kellemes szoba, konyha, speisz kiadó. Str. Subdeal 12. (4712)

KIADÓ két szoba, konyha, speisz, fa-szín, külön telken. Str. Donat 150. (4735)

LAKÁST KERES

URES szobát keresek belváros közelé-ben január 1-re „Egészséges” jelígre cí-meket a kiadóba kérek. (N1265)

KERESEK tiszta, csendes butorozott szobát, lehetőleg külön előszobával vagy für-dőszobával. Címeket ármegjelöléssel a kiadóba kérek „Lakás” jelígre. (4040)

1 szobás modernül butorozott

komfortos, fürdőszobás garzenlakást keresek a központban. Címeket „Sür-gős” jelígre a Novába, Str. Memorandului 16. szám.

KOLOZSVÁRON keresek egy hétre bu-torozott szobát, fűtéssel, belvárosban. Címeket ármegjelöléssel „Egy hétre” jelí-gére kérek. (4039)

— Egy newyorki rádióamatőr meg-mentette Pitcairn szigetét az éhínség-től. A Fidsi szigetcsoport egyik szigeté-nek, Pitcairn-nek lakói egy szenvedé-lyes rádióamatőrnek köszönhetik, hogy éhínségből szabadultak. Mrs. Dorothy Hall newyorki magánzó felfogta rá-dióján Pitcairn sziget közigazgatási ha-tóságának egy értesítését, amelyben közli, hogy hetek óta nem kötött ki a szigeten hajó és a lakosság élelmisze-rei fogytán vannak. A newyorki asz-szony értesítette erről az angol kon-zult, aki továbbította a hírt a Fidsi szigetek angol főbiztosához. Így tudódott ki, hogy valami módon elterjedt az a híresztelés, hogy Pitcairn szigeten feke-tehimlő járvány tört ki és ezért a hajók messze elkerülték a szigetet. A brit főbizto, haladéktalanul gondoskodott róla, hogy elegendő vigyenez a szigetre

Hirek

NAPTÁR. 1938. December 20. Kedd.
Róm. kat.: Teofil. Prot.: Irm(en)traut.
Ort.: Sf. Mart. Ignatie. Izr.: 27 Kislev.

VIDÉKI ELŐFIZETÉSI ARAINK:
Egész évre 550, félévre 280, negyedévre
150, egy hónapra 50 lej.

JÓESTÉT!

ALAPOS OK

Kiss: Mit gondol, kedves barátom, miért nem adta Fekete a fiát bankhiva talnoknak?

Nagy: Hogy miért nem adta? Bizonyára fél a fiu a tengeri betegségtől.

Hogy-hogy?

Ugyanis a pénzzel átszökött volna Amerikába.

GYEREKSZAJ

A kisfiu egyedül marad a konyhában, mert az édesanyja a legfrissebb házi pletykákra beszél meg a szomszédokkal, a folyosón. Egyszerre a tűzhe-lyen forrni kezd a tej.

Mami, mami, gyere gyorsan — kiált a kisfiu — több lett a tej, mint amekkora a lábas.

— **ÜGYELETES GYÓGYSZERTÁRAK.** Folyó év december 17-én, szombaton reggeltől december 24. szombaton reggelig a következő gyógyszer-tárak teljesítenek éjjeli szolgálatot: Lukács Dénes Memorandului-ucca. Dr. Olariu Regina Maria-ucca. Minerva Regele Ferdinand-ut. Dr. Rusu Cipari-ucca.

— **Időjárás:** A bucaresti időjárás-kutató-intézet jelentése szerint az ország egész területén a hőmérséklet erősen csökkent. További havazás és fagy várható. A bőséges havazás következtében a sí-szezon megkezdődött.

— **Füzesséry Magda festőművész** tanítványok előkészítését akadémiai módszer szerint vállalja. (Tájkép, portré, csendélet, virágcsendélet stb.) Jelenkezni lehet minden szerdán és pénteken egész nap. Cal. Regele Ferdinand 71. sz.

— **JÓ ÉS OLCÓ BÖRT ÉS TALPAT** Kozák bőrizletben kaphat. Cluj, Piata Mihai Viteazul 15.

Tűzifarendelését

a beállott hideg időre való tekintettel

Friedmann fatelep

előnyös árban azonnal lebonyolítja C. Marechal Foch 137. Tel.: 22-86., 33-01.

— **Babona.** Nápolyban régi babona az, hogy a szabadban nem jó borotválkozni, mert az csak bajt okoz. Carmine Battinelli nápolyi lakos azonban felvilágosodott emr. lévén, nem törődött ezzel a babonával és lakása erkélyén végezte ezt a szükséges műveletet, a nap fénye mellett. Az uccán egy betörőt kergetett a rendőrség, ijesztésül többször a levegőbe lőttek, az egyik golyó Battinellit érte, aki halva rogyott össze. Azóta Nápolyban ismét megerősödött az a babonás hit, hogy nem jó a szabadban borotválkozni.

— **Nem tetszik a hosszú csók a párisiaknak.** Amerikában sokat gáncsolták a hosszú filmszókat. Most Páris is foglalkoztatja ez a probléma. A Boulevard Saint Michel közelében a mozi közönsége felháborodott, hogy az előadásra kerülő filmben a szereplők túlságosan hosszú ideig csókolóznak. A család-anyak jogos méltatlankodásához egy csendő-diák is csatlakozott. Pár pillanat alatt olyan botrány tört ki a nézőtérben, hogy a mozi igazgatója kénytelen volt a rendőrséghez fordulni. A rendőrség a közönséget szétoszlatta és nyolc diákot őrizetbe vett.

— **Földrengés pusztított Törökországban.** Isztambulból jelentik: Kourun környékén szombaton megismétlődő földrengést érezték. Kirhein 16 ház rombadőlt. A halottak számáról még nem érkezett jelentés.

A szendvicskirály étlapja

Kopenhága nemcsak muzeumairól és egyéb idegenforgalmi érdekességeiről nevezetes Hírét, amely annyi inycet vonz ódon falai közé, — inkább egy Davidsen nevű urnak köszönheti ujjában, aki a „szakmában” illő és féltisztelettel „a Szendvicskirály” diszítőjelzőjével illetnek. Davidsen ur Európa egyik legrégebbi éttermének tulajdonosa. Feljegyezték, hogy Andersen itt írta a rut kis kacsáról szóló megható meséjét. Nyilván az itt fogyasztott kacsasült ize és illata ihlette a nagy mesemondót. A vendéglő ma is olyan, mint Andersen korában: faburkolat, gyertyavilágítás. A teremben alig néhány kecskelábu asztal. Davidsen a tulajdonos mégis száz főnyi személyzettel dolgozik — külföldi exportra. Legfőbb attrakciója: a szendvics, amelyet expressz-repülőjáratok szállítanak a világ minden részében élő gourmandok asztalára. Davidsen szendvicsé nem holmi közönséges készítmény inkább hallatlanul komplikált kulináris művészet alkotása. A szendvicsek készítésénél nemcsak az izek, hanem a színek is tekintetbe jönnek Davidsen műtermében. Ha például keresztelőre rendelnek szendvicset, ebben az esetben a fiatalos, derűs színek dominálnak a készítményeken: lazac, sonka, színes saláta stb. Esküvőre: vörös rák majonéz-salátával, csirke fehérje tojássárga diszítéssel, füstölt angolna gombával.

Davidsen étlapján 188 szendvicskreáció szerepel, amelyeknek készítése titkát hét lakat alatt őrzik. Az étlap egyik nevezetessége a „windsori herceg kedvence” című szendvics, amely 150 krevett-rák részecskéiből áll. Valamennyi között legpoétikusabb kreáció a „Naplemente az öbölben” nevű szendvics: halványrózsaszín lazac-tengeren tojássárgájából mintázott nap uszik. Európa uralkodói közül a dán király a legnagyobb mértékben méltányolja Davidsen szendvicsekölteményeit s éppen ez okból tüntette ki őt nemrég az Izlandi Súlyomrend lovagkeresztjével.

— **Elvesztette az orrát, de megtalálta és a helyére varrták.** Sidneyből jelentik: Kensington egyik házában kertjében rendőrök és mentők fátylak világánál keresték a napokban Petersen Károly keresték orrát. Petersen az éj sötétjében véletlenül betörte fejével az ablakot és a cserepek összevagdalták arcát. Csak a kórházban vették észre, hogy hiányzik az orra. Johanson rendőrmester egy rózsabokor tövében szerencsésen megtalálta és gépkocsin azonnal a kórházba vitte a hiányzó orrot, amelyet Mathiesen dr. sebész tízenhárom órával a helyére varrt. Petersen egy hét múlva orrával együtt távozott.

— **Már a címfestőt is halálba kergeti a gép.** Londonból jelentik: Henry Lyon 57 éves vasuti címfestő közel negyven éven át festette az északkeleti vaspálya monogramjait a vasut kocsijaira a stratfordi műhelyben. Nemrég a vasut egyik mérnöke újrendszerű címfestőké-szüléket mutatott, amely gombnyomásra fecskendezi a betűket a kocsik oldalára. Lyon halotthalványan bámult a készülékre, majd hazament és kinyitotta a gázcsapot. Bucsulevelében csak ennyit írt: „Az én művészetemre már nincs szükség, megölt a gép.”

— **Lázadás Mexikóban.** Los Angelesből jelentik: A mexikói határról azt jelentik, hogy a fasiszta csoportokhoz tartozó számos városban lázadás tört ki. A fasiszták és a karhatalom között összeütközés keletkezett, amelynek során több, mint 30 ember életét vesz-tette. A lázadókat leverték.

— **ELKOBOTZTÁK TÖBB NÉMET KATHOLIKUS SZERVEZET VAGYONÁT.** Berlinből jelentik: A német hivatalos lap az 1933. évi törvény alapján rendeletet közöl, amelynek értelmében több katolikus szervezet vagy-onát elkobozták. Az elkobozást a rendelet azzal indokolja, hogy ezek a katolikus egyesületek és intézmények államellenes tevékenységet fej-tettek ki.

— **Funk német miniszter Sziciliába utazott.** Berlinből jelentik: Funk német nemzetgazdasági miniszter vasárnap este Sziciliába utazott. A birodalom gazdasági miniszterének olaszor-szági útja teljesen magánjellegű.

— **Fagyhullám Lengyelországban.** Varsóból jelentik: Egész Lengyelor-szág területét fagyhullám árasztotta el. Lodz környékén számos ember meg-fagyott a farkasordító hidegben. A szo-katlanul erős hideg következtében a vasárnapi törvényhatósági választáso-kon csak nagyon kevés szavazó vett részt.

— **Hivatali visszaélések miatt letar-tóztatták Giurgiu város volt polgármesterhelyettesét.** Giurgiuból jelentik: Paul Draganescu a vlascai törvényszék viz-szágabírója hivatali szabálytalanságok miatt vádat emelt Octavian Moga Giur-giu város volt polgármesterhelyettese ellen. Az ügyészség megállapította, hogy súlyos visszaélésekről lévén szó és Moga Octavian a várost közel 400 ezer lejmel megkárosította, elrendelte a volt polgármesterhelyettes letartóztatását.

— **Megölte haragosát a falusi gazdál-kodó.** Brassóbol jelentik: Gheorghe Botorog és Aron József grani lakosok kö-zött már hosszabb idő óta haragos volt a viszony. Tegnap reggel a község uc-cáján haladó Botorog Gheorghe Aron Iosif megtámadta és olyan súlyosan ösz-szeverte, hogy a szerencsétlen falusi vértől boritva eszméletlenül esett össze. A súlyosan sérült gazdálkodót hozzá-tartozói első segélyben részesítették, de Botorog Gheorghe rövid idő múlva bor-zalmas kínok között meghalt. Aron Iosifot a csendőrség letartóztatta és ki-hallgatása után átadta a brassói ügyész ségnek.

— **A munkás mindkét lábát levágta a vonat.** Brassóbol jelentik: A vasuti állomás közelében a II. számú váltóór-bódé mellett borzalmasan sérült álla-potban találták meg Narnen Suciu munkást, akit a vonat elgázolt. A se-rencsétlen embernek mindkét lábát le-vágták a vonat kerekével. Suciu borzal-mas sérülésével a kórházba szállították, de kevés remény van életbenmaradá-sához. A hatóságok megindították a viz-szágát annak megállapítása érdekében, hogy a szerencsétlen munkás hogyan került a vonat kereké alá.

— **Meglátogatta az Országör-szervezetet a nemzetnevelésügyi miniszter.** Bucures-tiből jelentik: Petre Andrei professzor nemzetnevelésügyi miniszter tegnap hi-vatalos látogatást tett az Országör-sze-rvezetnél, ahol lelkes fogadtatásban része-sítették.

Roosevelt ön-vallomása

Roosevelt elnök az északkarolinai egyetem hallgatói előtt beszédet tartott s elmondta, milyen a hire és milyen ő valójában.

— **Önök, diákok — mondta — bizto-san olvasták az újságokban és hallották a rádióban, hogy én legalább is ember-evő vagyok. Hat éven át azt hallották rólam, hogy háborúba akarom taszítani a nemzetet, önöket és az önök kis öcs-eit Európa véres harcterére akarom küldeni s mindennap egy rostos sült milliommot eszem meg reggelire. Pedig én a valóságban rendkívül szelídmo-doru ember vagyok, a békét szeretem, hiszen a kapitalista rendszerben leg-kedvesebb reggelim a rántotta.**

Megkezdődött a karácsonyi nagy vásár a

KALAPKIRÁLY

hatóságilag engedélyezett

végeladás!

PIATA UNIRII 24. SZ.



ELADÁS: délelőtt 9-től 1-ig és délután 3-tól 6-ig. ♦ Tükrök és pultok eladók

Idegen állampolgárok figyelmébe

(CLUJ—KOLOZSVÁR.) Panaitescu csendőrezredes, a kolozsvári rendőrkészura katonai parancsnoka lapunk útján is felhívja mindazokat a Kolozsváron tartózkodó külföldi állampolgárokat, akik tartózkodásuk iránt a szokásos felülvizsgálati kérést a kolozsvári munkügyi felügyelőségen működő ellenőrző bizottsághoz benyújtották, hogy irataik, illetve tartózkodási engedélyeik átvétele céljából jelentkezzenek a központi rendőrség állam-biztonsági ügyosztályánál, Pop Leontin szigurancafőnökénél, illetve Moraru főnökhelyettesénél.

— A NAGY HIDEGTŐL MEGREPEDT A NOUA-UCCÁBAN A VIZVEZETÉK FŐCSÖVE. A Str. Noua és a Str. Carpatilor kereszteződésénél hétfőn a reggeli órákban a kemény hideg következtében a vízvezeték főcső megrepedt és a vastag sugárban kiömlő víz elárasztotta a közeli környéket. A IV. kerületi rendőrség nagyszámú karhatalommal, a vízvezeték igazgatóság műszaki emberei pedig megfelelő felszereléssel vonultak ki a csőrepedés színhelyére és elzárták a fővezeték A helyreállítási munkálatok folyamatban vannak.

— RENDŐRSÉGI HIREK. A kolozsvári rendőrség bünyügyi osztálya letartóztatta Kiss András 28 éves, Baciú községbe való fiatalembert, akiről bebizonyítást nyert, hogy több kerékpárt ellopt. Kihallgatása után átadták az ügyésznek. — Suciu Antalnén bejelentette a IV. kerületi rendőrségen, hogy a Baciú-ucca 102. szám alatt levő lakásába távollétében ismeretlen tettes behatolt és onnan értékes háztartási cikket, élelmiszert lopott el. A rendőrség bevezette a nyomozást a lakásfosztogató kézrekerítése érdekében.

— KIGYULLADT AZ EGYIK FŐTÉRI DOHÁNYTÖZSDE. A Marechal Foch-ucca és a főter sarkán levő Pop-féle dohánytözsde faburkolata ma reggel 9 órakor kigyulladt. A gyorsan kivonult tűzoltóság hamar lokalizálta a tüzet, amely azonban a tözsde jelentős dohánykészletét semmisítette meg. Az anyagi kárt még nem állapították meg.

— „CSILLOGÓ KARÁCSONY” A MARIANUMBAN. Lélekemelő ünnepség élvezője volt vasárnap délután 5 órakor a Marianum disztermét zsufo-lásig megtöltött közönség. A Marianum éneklő ifjúsága „Csillogó karácsony” címen az intézet alapítójának, a megboldogult dr. Hirschler József prelátnak kanonok emlékére hangulatos karácsonyi ünnepélyt rendezett. A királyhimnusz elneklése után Nagy Erzsébet marianumi tanárnő a karácsonvi népszokásokat ismertette érdekes összeállításban. A Marianum székely ifjúsága székely karácsonyi népekeket, a fiatal leánykák pedig szebbnél-szebb karácsonyi népekeket adtak elő és művésziessen összeállított előképekkel elevenítették meg a különböző népek szokásait és a mi idők karácsonv estéinek varázslatos szépségét. Az ünnepély színvonala méltó volt a karácsonyt megelőző szent időkhöz. A megjelentek lelkében a tiszta áhitat csodavirágai virultak és emelkedett szellemben hagyták el az ünnepség színhelyét. Dicsőreli illeti meg a Marianum vezető-ségét, amely áldozatos munkával rendezte meg a kedves és szeretettől meglepő hangulatos ünnepséget.

— Tűz a fővárosban és Moreniben. Bucurestiből jelentik: A Cal. Moșilor 195. szám alatt tegnap hatalmas tűz pusztított, mely megsemmisítette Kandell Adolf asztalosárúgyát és Alt-mann Károly szövedéjét. Az anyagi kár több, mint egymillió lej. Az oltási munkálatok közben több tűzoltó megsebesült. — Moreniben szintén hatalmas tűz pusztított, amely megsemmisítette az Astra Romana petróleumvállalat kaszinóját. Az anyagi kár meghaladja a félmillió lejt.

Tengelytörést szenvedett vasárnap Tövis vasúti állomás közelében a Nagy-várad felé haladó bukarcsi gyorsvonat

Mi okozta a gyorsvonat három és félórás késését?

(CLUJ—KOLOZSVÁR.) A Bucuresti-ből Nagyvárad felé induló gyorsvonat vasárnap hajnali 4 órakor Tövis állomás közelében kisebb baleset érte. Az egyik vasúti kocsi tengelytörése következtében a gyorsvonat többi kocsija kisiklott. A mozdonyvezető szerencsére idejében észrevette a műszaki hibát és kellő időben lefékezte a szerelvényt.

A mozdonyvezető ébersége nagyobb szerencsétlenségnek vette elejét. A si-

nekről kisiklott vasúti kocsikat visszaemelték, a megrongálódott pályát helyreállították és a gyorsvonat folytatta útját Kolozsvár felé, ahová azonban csak három és félórás késéssel érkezett meg. A kisiklásnak és a kocsi tengelytörésnek szerencsére nem voltak súlyosabb következményei. Emberéletben nem esett kár és az utasok közül senki sem sebesült meg.

Halálos autógázolás az országúton

(BUCURESTI.) A Ploesti és Bukarest között levő országúton halálos szerencsétlenség történt. Az egyik bukaresti magángépkocsi defektet szenvedett és sofförje az országúton a kocsi mellett javította ki a hibát. Ebben a pillanatban robogott el az autó mellett a giurgiu 384. rendszámú gépkocsi, melynek

sofförje nem vette észre a defektes gépkocsi mellett foglalatostkodó vezetőt, akit elgázolt. Panaitescu Alexandru sofför az elszenvedett súlyos sérülések következtében a helyszínen nyomban meghalt. A halálos gázolás ügyében a hatóságok bevezették a vizsgálatot.

Három éven belül 150.000 romániai zsidó kivándorlását akarja elősegíteni a kormány

(BUCURESTI.) A Curentul nagyszabású cikkben foglalkozik a romániai zsidókérdéssel és beszámol arról, hogy a kormány számos olyan nagyszabású intézkedést fogantatott, amely lehetővé teszi, hogy az országban olyan részben, ahol a zsidó lakosság sűrűsége a megkívántnál nagyobb, a kivándorlás megkönnyíttessék. A kormány a romániai zsidók kivándorlását megkönnyíteni célzó intézkedéseiről tájékoztatta az angol kormányt is, amellyel közölte, hogy egyelőre 150 ezer romániai zsidó kivándorlását és Palesztinába való letelepedését kívánja elősegíteni. A kivándorlást 3 év alatt benyolítanák le. Tehát évenként 50 ezer zsidó lakos hagyja el Románia területét. A román kormány erről az elhatározásáról értesítette az összes bel- és külföldi zsidó egyesületeket és intézményeket is, amelyek a kivándor-

lás elősegítésével foglalkoznak, felhívta figyelmüket a kérdés nagy fontosságára és utalva arra, hogy ezeknek az egyesületeknek erkölcsi és faji kötelességük a romániai zsidó kivándorlást anyagilag és erkölcsileg is a legmesszebbmenőleg támogatni és utat mutatni biztosítani Palesztinában a Romániából kivándorló zsidóság részére. A román kormány közölte úgy az angol kormánnyal, mint a zsidó egyesületek és intézmények vezetőivel, hogy a romániai kivándorlással kapcsolatos költségeket, utiköltséget és egyéb kiadásokat hajlandó nagyrészt fedezni. A kivándorlást ország-részenként fokozatosan valósítanák meg. Legelőször a bukovinai, majd a besszarábiai és végül a máramaros-meherei zsidóságnak Palesztinába való átköltözését kívánja a román kormány sorrendben megvalósítani.

Segély- és nyugdíjpénztárt létesítenek az elaggott és tönkrement kereskedők és iparosok részére

(BUCURESTI.) Constantinescu nemzetgazdasági miniszter a szegény kereskedők és iparosok részére kiosztott karácsonyi segélyekkel kapcsolatosan bejelentette hogy II. Károly király Ófel-sége aláírta az elaggott valamint az önhibájukon kívül tönkrement kereskedők és iparosok segély- és nyugdíjpénztárának felállításáról szóló rendelet-törvényt. A törvény gyakorlati végrehajtására, illetve az elaggott kereskedők és iparosok segélynyugdíjpénztárának felállítására közelebbről meg-

teszik a szükséges intézkedéseket. A miniszter bejelentése nagy örömet és elégedettséget keltett az érdekeltek körében és a karácsonyi segélyakcióval kapcsolatosan megtartott ünnepségen egybegyűlt közönség hosszantartó meleg ünnepélyben részesítette II. Károly király Ófel-ségét, aki a rendelet-törvény aláírásával és szentesítésével újolag tanujelét adta annak, hogy az ország minden egyes társadalmi osztályának sorsát szíven viseli.

Döntött a rendkívüli magyar minisztertanács az új zsidótörvény ügyében

A pápa beszéde az általános béke lehetőségéről — A szlovák miniszterelnök rádiószózatban ismertette jövődó tervét

(BUDAPEST.) A vasárnap délelőtti megtartott rendkívüli minisztertanács hozzájárult a zsidókérdésben hozandó új törvényhez, amelynek szövege legkésőbb kedden már meg is jelenik a magyar hivatalos lapban. A minisztertanács elfogadta a magyar földbirtok-reformra vonatkozó javaslatot is, amelyhez a kormánypárt már megelőzőleg hozzájárult és így a törvényjavaslat parlamenti megszavazása biztosra vehető.

ELŐADÁS LYONBAN MÁRIA ÉS CARMEN SYLVA ROMÁN KIRÁLYNÉKRŐL

(PÁRIS.) Elena Vacarescu Lyonban színvonalas előadást tartott Carmen Sylva és Mária elhunyt román anyakirálynékről, akiknek emberi, uralkodónői és irodalmi tevékenységét a meglehetősen, a mély és őszinte elismerés hangján méltatta. Az előadás felfűzött Herriot is, aki szintén a legteljesebb elismeréssel emlékezett meg

Romániáról és az egységesítést véghezvivő nagy uralkodójáról: Ferdinand királyról. Herriot felemeltette azt is, hogy személyesen volt alkalma és szerencséje ismerni Ferdinand királyt és Mária királynét, a kivételes tehetségű román uralkodópárt és a legteljesebb dicsőreli hangján emlékezett meg Romániáról, mint a latin kultúra otthonáról.

TISO RÁDIÓBESZÉDE

(BRATISLAVA.) Dr. Tiso szlovák miniszterelnök vasárnap előadást tartott a rádióban és nagy elégtétellel állapította meg, hogy a választásokon a szavazók 98 százaléka szavazott arra a listára, amelynek az élén ő állott. A szlovák miniszterelnök büszkeséggel jelentette ki, hogy Szlovákiának olyan kormánya van, amely jogosult a nemzet nevében beszélni és megszilárdítani az ország új alapjait és végrehajtani a nagyszabású belső konszolidációt célzó és biztosító intézkedéseket.

A PÁPA BESZÉDE

(VATIKÁNÁVÁROS.) XI. Pius pápa Összentsége vasárnap résztvett a vatikáni Tudományos Akadémia ülésén és nagy beszédet mondott. A szentatya mintegy háromnegyedórás beszédében a világ népeinek megbéküléséről értekezett és annak a reményének adott kifejezést, hogy nemsokára leomlanak a nemzetek között fennálló válaszfalak és a béke áldása lesz urrá a lelkeken.

MIÉRT JÁRT DE MONZIE

BRÜSSZELBEN?

(BRÜSSZEL.) De Monzie francia közlekedésügyi miniszter a belga fővárosból való eltávazása előtt közölte a sajtó képviselőivel, hogy látogatásának nem volt hivatalos jellege és a leghatározottabban megcáfolta azokat a feltevéseket és híreszteléseket, mintha belgiumi látogatása hivatalos minőségben történt volna.

Autók, ha találkoznak...

(CLUJ—KOLOZSVÁR.) Két könnyebb lefolyású autószerzőközös történt legutóbbi 24 óra alatt. Tegnap délelőtti fél 12 órakor a Vágóhid-téren egy kolozsvári taxiautó összeütközött egy brassói rendszámú luxusgépkocsival. Az összeütközés következtében mindkét gépkocsi súlyosan megrongálódott. Emberéletben azonban nem esett kár, csak a két gépkocsi vezetője sebesült meg, egészen jelentéktelenül. A másik autószerzőközös hétfőn délelőtti fél 11 órakor történt a Feleki téren. Az Almon-féle kolozsvári szeszraktár tehergépkocsija felfelé haladt a hegytetőn Torda felé, a meredek szerpentin úton viszont nagy sebességgel robogott Kolozsvár felé egy tordai luxusgépkocsi. A két autó összeütközött és súlyosan megrongálódott. Emberéletben szerencsére itt sem esett kár, csak a gépkocsi vezetőket szenvedtek kisebb horzsolásokat. Mindkét összeütközés ügyében a kolozsvári rendőrség bünyügyi osztálya megindította a vizsgálatot.

— Új vasúti vonal. Bucurestiből jelentik: Tegnap nagy ünnepség keretében nyitották meg Ilca, Mică és Dornavatra között az ujonnan létesített vasúti vonalat, amelynek megnyitási és felszentelési ünnepélyén számos közéleti kiválóság jelent meg. Köztük Ghel-megheanu közlekedésügyi miniszter is, aki nagyszabású beszédet mondott, majd átvágta az új vasútvonal sín-párját elzáró nemzeti színű szallagot.

— Nyolc potyautas egy angol gabonaszállító hajón. Konstantinábul jelentik: A Campus angol közös gabonarakó mánnal indult ki a kikötőből. A Caliakra fok közelében a hajó parancsnoka megdöbbenéssel állapította meg, hogy a hajó fedélzetén 8 jégmennküli utas tartózkodik. A hajót azonnal visszairányította a kikötő felé, de a nagy viharban és a heves hullámverés miatt a hajó nem tudott visszajutni a Konstantinábul kikötőbe, hanem egész éjjel nyílt tengeren vesztegelt.

Nyomatott a MAYER könyvnyomda körforgóján.

BUN DE IMPRIMAT

Most már szezon utáni
árak on vásárolhat

SZÖRME

UDONSÁGOKAT



Weisz Ernő
szücsnél,

CALEA REG. FERD. 12.

**Tizenhárom emberhalál
egy rabszabadításból**

(MIDELL.) (Columbia). Furcsa eset történt Segovia helységben. A rendőrségi fogházból a falusi lakosság követésére egy börtönőr — a felettes házáig tudta és engedelme nélkül — szabadon engedett egy rabot, mire az letartóztatott. A helység népe megomlolt a fogházat, hogy az őrt ki szabadítsa. E hírre Midellből polgármester ment Segoviába és valóságos harc folyódott ki, amelyben a falusi lakók tizenhárom ember meghalt és tiznegybesült.

**Borbélyának
egy szót szólnon**

„Barbaxoljon“

— Színház- és telefonfülke. Néha az utánaózza a színpadot, ez a tanuló annak az érdekes öngyilkossági kísérletnek, amely Toulon délfraanciaországi kikötő egyik nyilvános telefonfülkében játszódott le. Még évekkel ezelőtt ugyanis a párisi Comédie Française színpadán előadtak egy nagyszerű egyfelvonásost, amelyben a szerző a drámai feszültség tetőpontját éppen egy izgalmas telefonbeszélgetésben érte el. Ez a drámai telefonbeszélgetés most a valóságban is megismétlődött. Az egyik touloni nyilvános uccai telefonfülke előtt mind nagyobb tömeg gyűlt össze, mert a fülkében egy izgatott fiatalember egyre szenvedélyesebb hangon vitát folytatott. — Ha elengedez az öngyilkos lesz — kiáltotta a fiatalember a telefonba a körülállók felhívására. A kíváncsi járókelők azonban nem tulajdonítottak ennek a szerelmesek között gyakori kijelentések komolyabb fontosságot és csak akkor rémültek meg, mikor a fiatalember valóban revolvert rántott elő és telefon előtt mellbelőtte magát. Mire kihívott mentők megérkeztek és a szerencsétlen szerelme bekötözve a földgyra emelték, már a hűtlen nő is megjelent a színen: kétségbeesetten kiáltozva ugrott ki egy taxiból: Ferenc, Ferenc ne tégy kárt magadban. — A felismeretfurdalástól gyötört nő jajveszékeltése azonban már későn jött, mert a lövést, amit a telefonon át is meghallott, életveszélyesen megsebesítette a férfit, aki tényleg „halálosan szerette.“

— A Lesseps-család a Suez-film elnevezésű Londonban a Suez című filmet forgatják. Tyrone Power játsza benne Lesseps Ferdinándnak, a Suez csatorna építőjének szerepét. Most Lesseps Lajos gróf, Ferdinánd unokája, aki a filmet látta, óvást emelt a film ellen, mert szerinte a történelmi igazságot abban erősen kiforgatták. A filmen Lesseps Ferdinándot 25 éves fiatalembernek állítják be, noha a csatorna építésekor 50 éves és három gyermek apja volt.

— Shakespeare nyomdász is volt. William Jaggard angol tudós mostanában megjelent tanulmányában azt állítja, hogy Shakespeare tiz évén át és pedig 1582-től 1592-ig nyomdász volt. Ötszáz idézetet közöl annak bizonyítására, hogy Shakespeare olyan alaposan ismerte a nyomdászmeisterseget, ahogyan azt csak nagy gyakorlattal rendelkező szakember ismerheti.

Egy régi kincskereső vallomásaiból

Mi a mese és mi a valóság a kincskeresési mondákban

(CLUJ—KOLOZSVÁR.) Losonczy János régi kolozsvári zenészmester, aki nek zenél körökben jócsengésű neve van, a napokban érdekes történeteket mesélt el azokról a kincskeresésekről, amelyet Kolozsvár határában a régebbi és újabb időkben történtek. Losonczy bátyánk maga is foglalkozott amatőr alapon ilyen kincskereséssel és azt amit elmond, sok régi emléket ujíthat fel a kolozsváriak lelkében.

De adjuk át a szót magának Losonczy bátyáknak, aki a következőket mondja:

Zika Pál tragédiája

Már gyermekkoromban belekapcsolódtam a kincskeresők társaságába önkéntelenül, mert édesapám a mai Iorga-ucca 7. sz. alatti házban házmeister volt dr. Gyarmathy István alispánnál és velük szemben volt Zika Pál ezüstműves üzlete. Zika abban az időben (a 90-es években) engedélyt kapott Éltés Károly plebánostól arra, hogy a monostori Kálvárián és a Szent János kut környékén ásatásokat végezhesen. Együtt dolgozott hű társával Schram-

egyéb értéktelen holmit ástak el. Ezt a helyet azután leöntötték petróleummal (akkor még fotogénnek hívták). Majd Zikát leittatták, mert mondanivaló sem kell, az ilyen tréfa abban az időben sem járt pálinka nélkül, hiszen április 24-én bizony a Plecska völgyében elég hideg lehetett. Éjszakának idején 12 órakor az alvó Zikát felkeltették álmából, meggyújtották az elkészített helyet, mire ő ott ázni kezdett. Az egész munka természetesen fiaskóval végződött. A kiadásba pedig az üzlet belezúszott és szegény Zika bácsi bánatában beleőrült.

Azt is mesélték, hogy a pénz, amit talált, meg volt átkozva és ez okozta a romlását. Én most a babonákban nem hiszek, de az akkori gyermekeszemmel bizony elhittem, minthogy történt akkor még egy hasonló másik eset is.

A vármegyéhez bejövő falusi emberek elmesélték ugyanis egyik hajdunak, aki az alispán szolgálatában állott, hogy a falu határában pénz van elásva. Szabó István hajdu, — így hívták az emberünket, — ki is ment a

Doyle: A sátni kutyája című híres történetére.

Ugyanakkor a Szén-uccában egy viskó lebontásakor egy fazék ezüst pénzt, a Bánffy-zugónál egy üst ezüst pénzt, a Hajtás völgyben szintén egy fazék pénzt találtak. A falukról pedig egy-másután hozták be az eke által felvetett népvándorlásbeli és római korabeli arany-ezüst tárgyakat, nagy öröme az arany-ezüst művészeknek. (Az ékszerész akkor még nem ismerték el) mert kitűnő üzleteket csináltak.

Általános vélemény szerint Varga, Szathmáry és más családok egy hideg-

**Ilkörnek csak
FRUCTIN**

szamosi pakulár által behordott kincsekből gazdagodtak meg. A Varga család feje is kiment azon helyre és az ott sarokban állott 12 aranykirály egyikek fejéről levette a koronát, feltette saját fejére, de akkor egy stenori hang megszólalt mondván: „Kaparj Varga, nem neked való a korona!”

Egy Tavaszy nevű további kutató kiterjesztette a kutatást a Dealul S. Gorboun levő nagy kőbányára, melynek kőveiből a Monostori apátság épületei és a város falai épültek és amelynek feljárata a „Zöldsapka” mellett van. Egyik Mikes gróftól láttam nála az engedélyt. Valamit talált is, majd kiment Amerikába, ahol a múlt évben meghalt.

Zika után az első nagyszabású kutatást egy szabómester felesége végezte, aki egy régi írást latin nyelvről lefordított és bátyja, egy közismert háztulajdonos vezetésével szintén a Krisán árok felső szakaszán ásatott. 10 méter mélységbe hatoltak le, ahol egy lapos követ találtak és sok vizet, úgy, hogy pumpával voltak kénytelenek dolgozni. És jött egy nagy vihar, összedőlt az egész. Közben többen is próbálkoztak más irányban — és talán közel a célhoz.

További próbálkozások

Néhány évvel ezelőtt egy közismert román uriember finanszírozott egy vállalkozást, ahol már spiritiszta alapozták neki a kutatásoknak és sok földet kiástak. De jött a nagy ciklon, mely mérhetetlen kárt okozott a román. Státusnak és betemette a kutatók mély gödreit és elsöpörte az összes reményeket is.

Legújabbban egy magas intelligenciájú, volt tisztviselő, honvéd főhadnagy, vette kezébe az ügyet. Katonai pontossággal kutatta és letérképezte a helyet a szabómesterné által lefordított végrendelet alapján, de anyagi hiányában nem kezd munkába, legfeljebb szellemesen elcseveg a multakról, történetekről és álmokról a boros asztal mellett.

E sorok írója — bármilyen hihetetlenül hangzik — ezen a helyen sohasem járt. Egyrészt azért, mert a katonai lövöld miatt tilos volt az arra járás, másrészt nem érdekelté érrefelé az ügy. Amikor a főhadnagy először meghívott és megmagyarázott egyet-mást a Szénégető tetején, figyelmemet egy pontra irányítottam és elkezdtem a kincsekről szóló irodalom után kutatni... Az „Erdély” 1905 évi 1. 2. számában dr. Hermann Antal Erdélyi kincses mondások és hiedelmek cím alatt leközölt egy fordítást Cseke Károly gyűjteményéből. Amikor azonban az eredeti után kutattam kiderült, hogy az egyetemi könyvtárból kikerült ez az irat, de nem jutott többé oda vissza.

(Befejező közlemény következik.)

Nem! Végeladás Nem!

Hanem nagyon olcsó árusítás megkezdődött:

**a Sportcipők
a Hőcipők
a Hőcsizmák**
női, férfi, gyermek,
minden nagyságban.

„EL-KA”
cipőüzlet
C. REG. FERD. No. 16.

merrel és a Kálvárián találtak is egyet-mást, de miután egy kriptát felbontottak, a plebános az ásatást ott beszüntette. A Szent János kut környékén sok kutatás után sem leltek semmit, de a Krisán árkában állítólag egyházi kegyzsereket találtak.

Nem valószínű azonban, hogy ez igaz lehetett, mert a Krisán árka valamikor nagyobb patak volt és emiatt aligha hihető, hogy abban valamit is találtak volna, annak dacára, hogy a nagyobb ásatásokat később is mind a Krisán árkában végezték. Zikával csinálták meg azt a tréfát barátai, mert a kincskereséssel tudományosan az Amerikába vándorolt Tavaszy bácsin kívül csak ő foglalkozott, — hogy Szent György napján kulcsokat és

mondott helyre és, mikor kiásták a fazakat, ijedtében szintén megbolondult.

Ujabb kutatások és babonák

Az akkori idők felfogása, babonás hajlandósága okozta mind ezeket a tragédiákat. Az akkor divatban volt kalákák, tollutóasztókák, kukorica-hántások alkalmával az vitte az első díjat, aki a legrémesebb mesét találta ki és találta fel. Édesanyám Szén-uccai volt és itt volt a főfészke a babonáknak. Az emberek eskü alatt vallották, hogy látták Hikkelné háza előtt az ördögöt ülni kis fekete fiúcska képében, piros sapkával a fején. Az Akasztófádombon pedig zivataros éjszakán látták Prikulicot nagy fekete kutya képében örjöngeni. Emlékeztet mindez Conan

Karácsonyi olcsó

vásárunkon

csak az árak olcsóbbak,
de a minőség a megszokott jó!

Heller - Molnár

divatnagytáruháza • Cluj,
Calea Regele Ferdinand 15.

R. LAROUX
REGÉNYE:TROPUSI
KALAND

(21.)

— Oh, igen shidi, — mutogatta a fogait az alig 16 éves pincérleány. Szökét, vagy barnát, soványat, vagy kövéret parancsolsz?...

— Mi az ördög?... Ha ilyen nagy választék van, akkor gyorsan küldj hozzám egy félkövér fehéret.

A leány hajlongva eltűnt s Robert Paddington alig palástolható bosszúsággal fordult barátjához.

— Megörültél Nick?... Csak nem akarsz mulatáshoz fogni ezekkel a szerencsétlen páriákkal?...

— Goddam... eszemben sincs. De megpróbáljuk leitatni az eljövendő félkövér tündért, hátha cseveg valami érdekeset.

Mialatt letelepedtek az asztal mellé, fúrge kezek gyékényfüggönyöket húztak körükük úgy, hogy pillanatok alatt hamisítatlan szeparéfélfelhőmály támadt körülöttük. Robert Paddington fejcsóválva nézte a jelenetet; Nick Arlon azonban sokkal alkalmazkodóbbnak bizonyult és zsebkését elővéve, hamarosan mind a három falba ügyesen leleppezett megfelelő nyílást vágott.

A pincérleány lezárta palackkal és egy természetes negyven év körüli nővel tért vissza. A nő, fásult arcán vastag festékréteggel, franciául köszönt rájuk, de amint egyenruhájukat megpillantotta, gyorsan angolra fordította a szót.

Nick Arlon egyetlen kézmozdulattal elejét vette a szokásos udvariassági formálknak.

— Ül le — dörmögte atyai jóindulattal a nő felé. Igyál, amennyit akarsz és minél kevesebbett törődj a szórakoztatásunkkal.

A nő lebiggyesztette a száját.
— Elsbeth a nevem. Örülök, hogy nem kell veletek sokat vesződni; de ha nem akartok társasággénni adni, akkor szóljatok; inkább lemegyek.

— Maradj nyugodtan. Itt van 5 font előleg

Hanyag mozdulattal az asztalra dobta a bankjegyet s nem kerülte ki a figyelmeztetést, hogy a nő arcán a csodálkozás rángása fut végig. Óvatosan előrehajolt s lábával megkereste a leány selyempipós lábát.

— Ötször annyit is kereshetsz, ha ügyes leszel...

— Mit akartok? — csillant érdeklődés a nő szemében.

— Semmit... a barátom Casablancára kíváncsi s szeretne minél fiatalabb leányokat látni...

— At lehet. Majd szólok az üzletvezetőnek, hogy küldjön ide egy pár gyereket.

— Hát olyan sokan vagytok?

— Nem mondhatnám. Fehérbőrűek mindössze nyolcan vagyunk. Ha a barátunk fiatal lányt akar, meg kell elégednie félvérrel, vagy benszülöttel.

— Hm... Elsbeth hallgass ide. Az én barátom nagyon áldozatkész fiú. Amennyire én ismerem, hajlandó volna 50 fnotot is adni, ha megmondaná, hogy hol tartják itt a fiatal európai lányokat?...

A nő nevetett:

(Folytatása következik.)

Legszebb karácsonyi ajándék a

rádió

Philips, — Standard, — Horny
Minerva, — Eumig

ELECTRICA-NAL

Cluj, Calea Mar. Foch 1. szám

Villanykörték,

olcsóbb, mint bárhol

25 watt-ig csak 26 lei.

A mostohagyermek kegyetlen sorsa a bíróságok előtt

Tizenegyévi fogházzól háromévi fogházra
származottak le a gonosz mostoha büntetését

A székesfehérvári törvényszék fogházából fegyveres börtönre állította a budapesti tábla elé Pénzes Jánosné 29 éves asszonyt, egy váli zsellérember feleségét. Szörnyűséges vádat emelt ellene az ügyész: az asszony, mint lelketlen mostoha, előre megfontolt szándékkal megölte az alig ötéztendős Pénzes Margitkát. A vád szerint a mostohaanya felnyalabolta a kislánykát és fejével bedobta a mély kutba.

Első fokozaton a székesfehérvári törvényszék tárgyalta a gyilkosság büntetésével vádolt mostohaanya ügyét, ahol ezt a tényállást állapították meg:

A mostohagyerek sorsa
A vádlott, születési nevén Krein Erzsébet, 1935 év folyamán lett Pénzes János felesége. A férjnek első házasságából származott a kis Margitka, aki a második házasságkötése idején mindössze két és fél éves volt. A mostohaanya nem szerette a kisgyereket és valóban a legmostohább bánt vele. Sokszor minden ok nélkül ütötte-verte. 1936 év nyarán annyira megverte az akkor 4 esztendőes gyereket, hogy annak teste, arca tele volt véralfutásos foltokkal. Az anyai nagymama a kislányt elvitte a körörvörhöz, majd a községi előjáró-

a kislánynak, aki a sok alkoholtól düllöngött. Aztán ráparancsolt a mostohaanya a gyerekekre, hogy a nyitott kútból merítsen egy vödör vizet, mert a kacsákat meg akarja tömni. A kislány valószínűleg alkoholos mómora miatt nem hozta elég gyorsan a vödör vizet a mostohaanyjának, ezért Pénzes Jánosné hirtelen haragra gerjedt, odaszaladt a kuthoz, annak kávéja előtt ráncigálni kezdte a gyereket, majd felnyalabolta és fejével lefelé bedobta a kutba. Estefelé sorrajárta a szomszédokat és ravaszkodva kérdezte, nem látta-e Margitkát.

— Jólakott ez a gyerek borral — mondotta — és most valahová elködögött.

Aztán keresték éjszaka és reggel is, de természetesen sehohsem találták. Egy ismerős szomszéd reggel élt a gyánuval és azt tanácsolta, keressék a gyereket a kutban. Meg is találták a kislány holttestét a kut vizében. A gyánu mindjárt a mostohaanyára terelődött, aki azonban csak hosszú csendőri faggatás után ismerte be azt, hogy a kislányt a kut kávéjánál dühében megölte és a gyerek „véletlenül” zuhant a kutba.

Karácsonyi meglepetés

LESZ, HA

új frizuráját

A

NIZZA

hölgyfodrász-szalokban készített!

REGELE FERDINAND 30

ságnál kérte, hogy unokáját vegyék el a gonosz mostohától, azonban a nagymama e törekvése hiábavaló volt.

Egyszer Pénzes János felelősségre vonta a feleségét, hogy miért kizozza ezt a szerencsétlen árva gyermeket, mire az asszony hetykén válaszolt: „én adok neki enni, ha akarom, agyon is csapom.” Megállapítást nyert a törvényszéki tárgyalás során, hogy az asszony nemcsak ütlegekkel gyötörte a kislányt, hanem hideg, zimankós, esős időben ing és cipő nélkül, egy szál rongyos szoknyácskában járatta s ezenfelül éhezettette is.

Tavaly október 12-én mindössze egy zöldpaprikát adott ebédre a kislánynak egy karéj kenyérrel. De utána leitatatta Margitkát borral.

A délután folyamán újra bort adott

Két fórum előtt

A székesfehérvári törvényszék előtt a tanúk serege vallotta, hogy a mostohaanya milyen kegyetlenül, durván és lelketlenül bánt a kislánnyal. A bíróság a bizonyítási adatok alapján szándékos emberölés büntetésében mondta ki bűnösnek a mostohaanyát és tizenegyévi fogházra ítélte el. Súlyosbító körülményként tudták be az asszony rovására, hogy férjének gyermekét ölte meg, akinek a védelme, szeretetteljes gondozása lett volna a kötelessége. Súlyosbító körülmény még az asszony terhére az a lelki eldurvulás és szívtelenség, amellyel az ártatlan gyermeket, ha dühében is, a kutba dobta.

A törvényszék ítélete ellen az ügyész fellebbezést jelentett be a minösi-

No. 3

Szép,
jó, olcsófinom és tartós paplan, törül-
köző, térfi és női fehérnemű-
anyagok nagy választékbanMAGAZIN DE PLAPOME
CAL. REG. FERDINAND
az udvarban.

No. 3

No. 3

tés és ennek keretében súlyosbí-
teget, mert a vádhatóság álláspontja
szerint a vádbeli cselekmény gyilk-
oságnak tekintendő és az asszony a leg-
súlyosabb büntetést érdemli meg. A
fellebbezéssel élt az asszony és a védő-
je is. Így került az ügy a budapesti ki-
télőtábla elé, ahol Kállay Miklós
tanácselnök vezetése mellett foglalko-
tak az ügygel. Dr. Medvész Medico la-
ván táblabíró részletesen ismertette a
bűnpör iratait, majd dr. Tápay E-
kir. főügyész helyettes és dr. Biege-
hauer Árpád védő szóaltak fel.

A királyi ítélőtábla szokatlanul hos-
szú időn át tanácskozott az ítélethez
tal felett, majd dr. Kállay Miklós ta-
nácselnök kihirdette a tábla döntését,
amely megváltoztatja a törvényszék
ítéletét és a mostohaanyát a büntető-
vénykönyv 290. paragrafusába ütköz-
gondatlansággal elkövetett emberölés
vétségében mondta ki bűnösnek.
Ezért a törvényben megengedett legm-
gasabb büntetéssel, háromévi fogházzal
büntette meg. Ebből a büntetésből
tábla egy évet, egy hónapot és huszon-
kilenc napot kitöltöttnek vett.

A tábla ítéletének indoklása han-
súlyozza, hogy az ítélet tanácsa a per-
anyag szorgos mérlegelése után nem
talált kétségtelen, megnyugtató olyan
bizonyítékot a vádlott terhére, amely-
nek alapján bírói lelkiismerettel le-
hetne megállapítani azt a tényt, hogy
a vádlott dobta bele mostohagyermekét
a kutba. A tábla is úgy találja, hogy
vádlott nőnek meg volt a lelki adottsá-
ga a bűncselekmény elkövetésére,
mert hiszen kétségtelen, hogy a kisgye-
rekkel előzetesen évek során keresz-
gonoszul bánt, azonban még sincs a pe-
anyagban döntő és kétséget kizáró bi-
zonyíték arra, hogy az asszony gyilk-
ságot, vagy szándékos emberölést kö-
vetett volna el.

De mindenestre gondatlan volt, an-
kor borral itatta a gyereket és gondat-
lan volt, amikor a nyitott kut alacsony
kávéjánál cibálta, ráncigálta az egyé-
ként is mómoros, alkoholtól elbódító
leánykát és ha Pénzes Margit ennek
folytán zuhant a kutba, akkor a mo-
stohaanya gondatlanságból elkövetett
emberölés vétségében bűnös. A fenn-
forgó nagyszámu súlyosbító körülmé-
nyekre való tekintettel a tábla az eze-
cselekményre megengedett legnagyobb
büntetést szabta ki.

A főügyész semmiségi panaszt je-
lentett be az ítélet ellen, mert nem
állapította meg a tábla a gyilkosság
fennforgását. A vádlott és a védő vi-
szont megnyugvással tudomásul vették
az ítéletet. Így a Kuria mondja ki a
végső szót ebben a bűnügyben.

— 210 gyermekére, unokájára és déd-
unokájára hagyta a vagyonát. John
Robert Gregery nyugalomba vonult
tőzsdeügynök, aki nemrégiben hunyt el,
úgy végrendekezett, hogy vagyonát
egyenlő arányban osszák meg törvé-
nyes és természetes gyermekei között.
Eddig 79 férfi és nő jelentkezett, mint
az örökhagyó gyermeke; 66 jelentkezett
igényét a bíróság már jogosultnak ta-
lálta, 13 a leszármazás igazolására uta-
sított Kiderült, hogy az örökhagyónak
ezidőszent 210 gyermeke, unokája és
dédunokája van életben.

megszokott



helyén tisztíttassa ruháit...

a

Ezink-gyárban